

THE CEYLON GOVERNMENT GAZETTE

No. 10.720 — FRIDAY, OCTOBER 1, 61954

(Published by Authority)

PART I: SECTION (II) - ADVERTISING

(Separate paging is given to each Part in order that it may be filed separately.)

			PAGE				PAGE
Posts-Vacant .		•	927	Unofficial Notices			946
Notices calling for Tenders			936	Applications for Foreign Liq	uor Licences	• •	948
Sale of Articles	•		946	Auction Sales .	••	• •	949
Sale of Toll and other Rents				Miscollaneous . •			_

Posts - Vacant

GENERAL CONDITIONS APPLICABLE TO APPOINTMENTS TO POSTS IN THE PUBLIC SERVICE ADVERTISED IN THE "CEYLON GOVERNMENT GAZETTE"

Allowances.—Unless otherwise stated, Rent Allowance, temporary Cost of Living Allowance and temporary Special Living Allowance are payable according to Government Regulations.

Conditions of Service.—Appointments will be subject to the Public Service Commission Rules,

Conditions of Service.—Appointments will be subject to the Public Service Commission Rules, the Financial Regulations, the Regulations of the Manual of Procedure, Departmental Orders or Regulations, and any other orders or regulations issued from time to time by the Government.

Terms of Engagement.—(i) In the case of appointments to the non-pensionable establishment (excluding those on daily rates of pay, appointees will be required to contribute 5 per cent. of their salary to the Public Service Provident Fund, and they will be allowed to contribute, at their option, a further 5 per cent. The Government contribution, in either case, will be equal to 7½ per cent. of the salary paid m at the close of each financial year

(11) Appointees may be required to furnish

(ii) Appointees may be required to furnish security in terms of the Public Officers' (Security) Ordinance, if so required by the Head of their Department

(iii) Appointees other than those already in the Public Service will be required to pass a medical examination by a Government Medical Officer as to their physical fitness to serve in any part of the Island.

Qualifications required.—Every applicant must furnish satisfactory proof that he is a Ceylonese A "Ceylonese" is a citizen of Ceylon by descent or by registration

War Service Concession.—Provided they are qualified in all other respects, ex-Servicemen of Her Majesty's Fighting Forces and full-time members of the Auxiliary Fire, Air Raid Precautions

and Civil Defence Services (excluding those who had left these Services of their own accord), will be allowed to deduct periods of such service commencing from September 3, 1939, at the earliest, and up to December 31, 1949, at the latest), from their ages for purposes of eligibility alone, provided that they joined the Forces before August 15, 1945, and that such service was satisfactory and continuous

Other Requirements.—(1) Applications from officers of the Public Service, who are qualified, must be forwarded through the Heads of their respective Departments. In the case of applications from officers holding permanent posts in the Public Service, the Heads of the Departments concerned should, in forwarding the applications, state whether or not they are prepared to release the applicants (if selected) in accordance with Administrative Regulation 109 of the Manual of Procedure

- (ii) Candidates may be required to present themselves for interview at an appointed time and place. No travelling or other expenses will be paid in this connection.
- (iii) Anyone desiring to recommend a candidate should do so by giving a testimonial. Any form of canvassing or attempt to influence the selection of a candidate will disqualify such candidate.
- (iv) Any statement in the application which is found to be incorrect will render the applicant liable to disqualification if the inaccuracy is discovered before the selection, and to dismissal if discovered after the selection
- (v) Applications not conforming in every respect with the requirements of this advertisement will be rejected.

A. 90/X. 410/54

AUDITOR-GENERAL'S DEPARTMENT

Posts of Examiner, Grade III

APPLICATIONS are invited for one or more posts of Examiner, Grade III, in the Auditor-General's Department. Applications, which should be on a special form obtained from this office, should reach me on or before the following dates—

- (a) Local applications—October 29, 1954.
- (b) Overseas applications-November 5, 1954.
- 2. The salary attached to the posts will be Rs. 4,020 per annum rising by annual increments of Rs. 180 to Rs. 5,640 per annum
 - 3. The posts are pensionable.
- 4. Applicants must be Ceylonese officers in either Grade I or Grade II of the Executive Clerical Class of the General Clerical Service, or in equivalent grades in the Customs Clerical Service, the Railway Clerical Service, the Postal Clerical Service or the Survey Department Clerks and Draughtsmen Service; provided that in the case of Grade II of the Executive Clerical Class of the Clerical Services or the equivalent grade of the other service named, only those will be eligible to apply who either have completed ten years' service in those grades or reached a salary of Rs. 2,640 per annum on October 29, 1954

Provided further that those who are holders of the Accountancy Diploma of the Ceylon Technical College will be eligible if they have completed not less than 5 years' service in those grades on that date

- 5. Applicants should have had at least three years' continuous experience during the last ten years in a post involving the keeping or the examination of Government Accounts and must possess a working knowledge of the financial and accounting procedure set out in the Government Financial Regulations.
- 6. The selected officer will be required to carry out any duties connected with the audit of accounts including tours of inspection as may be entrusted to him at the discretion of the Auditor-General and should be prepared to serve in any part of the Island.
- 7. Candidates may be required to present themselves for interview in Colombo at an appointed time and place No travelling or other expenses will be paid
- 8. Applications from eligible officers in Government Service received in this office after the prescribed date will not be entertained unless the applications were received by the Heads of Departments concerned before the prescribed date, and the Head of the Department recommends acceptance, adducing valid reasons for the delay.
- 9 Applications or any other communications relating thereto must be addressed to the Secretary, Public Service Commission, and not personally to any officer of this department.
- 10. Reference is invited to the general conditions applicable to appointments to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of this Gazette.
- 11 Applications which do not conform in every respect with the requirements of this notification will be rejected
- 12. All applications will be acknowledged and any applicant who does not receive an acknowledgment within three days of the closing date should at once notify the Secretary, Public

Service Commission. Failure to comply with this provision will deprive the applicant of any claim to consideration.

V. M. Peries, for Secretary, Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission, P. O. Box 500, Secretariat, Colombo 1, September 28, 1954.

IRRIGATION DEPARTMENT

Post of Librarian

APPLICATIONS are invited for one post of Librarian in the Department of Irrigation. Applications, which should be in the form appended, should reach me on or before October 20, 1954

- 2. Salary.—The salary scale attached to the post is Rs. 1,200—72—Rs 2,424 per annum
 - 3 Terms of Engagement.—
 - (1) The post is permanent and nonpensionable
 - (ii) The selected candidate will be on trial for 2 years
 - (iii) The selected candidate will normally be required to serve in Colombo.
- (1v) The selected candidate will be required to deposit a sum of Rs 500 as security
- 4. Qualifications required.—Every applicant must furnish proof that he/she—
 - (a) is a Ceylonese A "Ceylonese" is a citizen of Ceylon by descent or by registration;
 - (b) is between the ages 25 and 40 on October 1, 1954;
 - (c) is of excellent moral character
 - (d) has passed the S.S.C. (English) or equivalent or higher examination;
 - (e) has experience in library work.

Preference will be given to candidates with experience in library work involving technical journals and publications. A knowledge of typewriting and of French, German, or any other foreign language will be an advantage.

- 5 Applications from candidates who are presently employed either under Government or a Local Authority will be entertained irrespective of age and educational qualifications, provided they have experience in Library work. Such applications should be forwarded through the Heads of their respective Departments
- 6. Applicants must attach to their applications, copies (not originals) of—
 - (a) certificates of the academic qualifications obtained; and
 - (b) three recent testimonials to applicant's qualifications, character and suitability for appointment to the post (Candidates who are 'already in the Public Service will not be required to furnish testimonials under this sub-section.)

Note.—These copies of certificates and testimonials will not be returned

- 7 Candidates may be required to undergo a written test if considered necessary in Colombo
- 8. Reference is invited to the general conditions applicable to appointments to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of this Gazette.

G. GULASEKHARAM, for Director of Irrigation.

Colombo 1, September 24, 1954.

APPLICATION	FORM	FOR	THE	POST	OF	LIBRARIAN,
	TRRTGAT	MOT	DEPA	RTME	TT	

1	Namet	ın	full.		Surname:
---	-------	----	-------	--	----------

2. Postal address.

3. Date and place of birth:-

4. Nationality:-5. Whether applicant is married, single, or a widower/widow:---

6. Educational qualifications:-

Employment since leaving school or college with dates of engagement and leaving, and the salaries received :-

8 Present post and salary .-

9. Experience in library work:

10. Experience in office work including typewriting:

11 Knowledge of languages both national and foreign:-

12. Testimonials:-

I hereby certify that the particulars furnished by me in this application are true and accurate am also aware that if any particulars contained herein are found to be false or incorrect, I am liable to disqualification if the inaccuracy is discovered before the selection and to dismissal without any compensation if the inaccuracy is detected after the appointment

Signature of Applicant

Place :--Date .----

EDUCATION DEPARTMENT

Post of Acting Inspector of School Agriculture

APPLICATIONS from candidates who satisfy the conditions in paragraph (5) below are invited for the post of Acting Inspector of School Agriculture in the Education Department. Applications which should be in the specimen form shown below, should reach the Director of Education, Administration Branch, Malay Street, Colombo 2, on or before October 22, 1954

- 2 Reference is invited to the general conditions applicable to appointments in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of this Gazette.
- 3. Salary —The salary scale attached to the post is Rs. 3,120 rising up to Rs. 6,480 per annum by 4 annual increments of Rs 120, 8 of Rs 180 and 6 of 240 with efficiency bars before Rs 3,780, Rs. 4,500 and Rs. 5,280. If an officer already in the employ of Government is appointed he will receive acting pay in terms of F.R ,1103 and in the case of an appointee from outside the Public Service he will be placed on a fixed salary of Rs. 3,120 per annum during such acting period
- 4. The appointment is terminable at one month's notice on either side
 - 5 Qualifications required—
 - (a) if not already in the service of the Government, should not be less than 25 years nor more than 40 years of age
 - on October 22, 1954;
 (b) should possess a degree in Agriculture of a recognized University or a qualification. ation in Agriculture recognized as equivalent to a degree in Agriculture. Experience in field work will be an
 - added qualification;
 (c) should possess a good knowledge of Sinhalese and or/Tamil;

- (d) should possess a motor car or be able to ride a motor cycle;
- (e) should be of good character and physically
- 6. Applicants should attach to their applications copies and NOT originals of-
 - (a) certificates of registration of birth. (Baptismal certificates or certificates issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be

accepted);
(b) certificates of the academic and profes-

sional qualifications;

(c) two recent character certificates (character certificates are not required from the officers already in the Government Service).

It should be noted that those in Government Service are exempted from sending copies of character certificates only.

- 7. Originals of certificates sent contrary to paragraph (6) will not be returned.
- 8. Printed application forms are not available. The form should be copied from the specimen given below.

T. D. JAYASURIYA, Director of Education.

ABK 624, Education Office, Malay Street, Colombo 2, September 28, 1954.

SPECIMEN FORM

APPLICATION FOR THE POST OF ACTING INSPECTOR OF SCHOOL AGRICULTURE

- 1. Full name (block capitals) :2. Address:——
- 3 Date and place of birth of-
- (1) applicant -
 - (ii) applicant's father :-
- (Copy of applicant's birth certificate—see 6 (a), should be attached) 4. (a) Nationality:-
 - (b) If a Ceylonese, whether by registration or by descent.
 - (c) If you are not a citizen of Ceylon by descent or by registration, have you applied or do you intend to apply to the Minister of Defence and External Affairs for citizenship of Ceylon by registration? Give full particulars of steps taken, if any:
- 5 Present with particulars: employment
- 6. Academic qualifications -7 Professional qualifications:-

(Place of training and period should be stated This should be supported by copies of certificates obtained.)

8 Experience in field work.

- 9. Knowledge of Sinhalese/Tamil: 10. Teaching experience, if any (names of schools and period at each with dates
- should be given):-11. (a) Do you possess a car; if not, can you purchase one?(b) Can you ride a motor cycle?
- 12 Record of military service (copy of discharge certificate to be attached).
- 13. Names of persons giving testimonials

(Copies of not more than three should be attached). —

Date:---Signature of Applicant.

DEPARTMENT OF PRISON AND PROBATION SERVICES—APPROVED AND CERTIFIED **SCHOOLS**

Post of English Trained Teachers

APPLICATIONS are invited from teachers for the post of English Trained Teacher in the Department of Approved and Certified Schools. Applications should be made according to the specimen form given below and should reach the undersigned on or before October 30, 1954

- 2 (i) Salary, Allowances and Conditions of Seruce.—The salary attached to the post is Rs. 3,120—120 and 180—5,040 per annum. vice.-
- (ii) The post is permanent but non-pensionable at present, but action will be taken to safeguard the pension rights of the applicant selected
- (iii) The selected candidate, if not holding a pensionable post, will be appointed on trial for two years. He will be required to assist in the extra-curricular activities of the school. He will also be required to serve in any part of the Island.
- 3. Qualifications Applicants should have the following qualifications:-
 - (a) Be a First Class English Trained Teacher
 - (b) Have teaching experience for a minimum period of 5 years.
 - (c) Possess a sound knowledge of Sinhalese and/or Tamil.
 - (d) Not less than 25 years and not more than 40 years of age.
 - (e) Preference will be given to candidates with qualifications in or practical experience in Social Welfare.
- 4. Reference is requested to the general conditions applicable to appointments to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of the Government Gazette.

G. V. F. WILLE, Commr of Prison & Probation Services Prison & Probation Headquarters, Colombo 9, September 23, 1954.

FORM REFERRED TO

APPLICATION FOR THE POST OF ENGLISH TRAINED TEACHER

- 1. Name in full (block letters) Permanent address:
- 3. Age and date of birth (copy of birth certicate to be attached)
- 4. Nationality: Whether married or single .-
- 6. Educational and other qualifications and experience as required in the advertise-
- (copies of certificates to be attached) 7. Educational career and school record:

(copies of certificates to be attached) 8. Schedule of employment since leaving school and particulars of service under Government if any: (copies of certificates from previous employers, if any)

9. Particulars of service with H. M. Forces, if any:

10. Present post:

11. Names and designations of persons from whom character certificates have been obtained: (copies of such certificates to be attached)

DEPARTMENT OF AGRICULTURE

Post of Stores Superintendent

APPLICATIONS are invited for one post of Stores Superintendent in the Engineering Division of the Department of Agriculture.

2. Salary.—The salary scale attached to the post 1s Rs. 2,640-120 and 180-Rs. 4,860 per annum.

The selected candidate may, for any special reasons that may be adduced, be placed at a point in this salary scale with the approval of the Secretary to the Treasury.

- 3. Terms of Engagement.—The post is permanent but not pensionable. The appointment will, in the first instance, be on trial for a period of three years.
- 4. Qualifications required.—Every applicant must furnish satisfactory proof that he-
 - (a) possesses the Senior School Certificate (English)
 - (b) is not less than 30 years or more than 45 years of age on October 1, 1954. This age limit does not apply to applications from persons already in the Public Service;

(c) has had at least 15 years' experience of storekeeping work, preferably in large machinery stores;

(d) is in a position to give Rs. 5,000 security for the honest and faithful discharge of his duties under Government;

- (e) is of good character and physically sound
- 5. Applications should be made on the form obtainable on application, by post or in person, from the undersigned up to 430 p.m. on October 25, 1954.

Applicants should attach to their applications copies of-

- (i) birth certificate. (N. B—Baptismal certificates or certificates issued for the purposes of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted),
- (ii) certificate of the highest educational and other qualifications;
- (iii) three recent testimonials of character. (Candidates who are already in the Public Service will not be required to furnish testimonials under this sub-section)
- 6. Reference is also invited to the general conditions applicable to appointments to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of the Gazette
- 7 Applications should reach the Director of Agriculture, Peradeniya, on or before October 26, 1954 They should not be addressed personally to the Director of Agriculture

A W. R JOACHIM. Director of Agriculture.

Department of Agriculture Peradeniya, September 25, 1954

ROYAL PRIMARY SCHOOL, COLOMBO 7 Test for admission in 1955

PARENTS seeking to admit boys to Royal Primary School must make application on the prescribed form obtainable from the Headmaster

All applications should be addressed to the Headmaster, Royal Primary School, Colombo 7, and should reach him on or before 12 noon on Saturday, October 23, 1954.

Applications made prior to this announcement are invalid.

Vacancies exist only in-

The Lower Division of Standard I, i.e. Lower Kindergarten, for boys between the ages of 4 years 6 months and 5 years 6 months—age as on January 1, 1955.

There will be no deviation from the age scales.

The numbers to be admitted to the different sections are indicated below:—

- Std. I (Lower) where Sinhalese is the medium of instruction . 70
- Std. I (Lower) where Tamil is the medium of instruction 35
- Std. I (Lower) where English is the medium of instruction . 35

DATE OF TEST, SATURDAY, NOVEMBER 20, 1954

Any casual vacancies occurring at the end of the School Year for other classes will be posted up on the School Notice Board in the Porch.

N.B.—The medium of instruction is the Mother Tongue of the child, that is to say—

- (1) When both parents are Sinhalese or both Tamil, the Mother Tongue is Sinhalese or Tamil as the case may be By request a child of Sinhalese parents may be instructed in Tamil or a child of Tamil parents in Sinhalese, but no child whose parents are both Sinhalese or both Tamil may be instructed through the medium of English.
- (2) In all other cases, parents may elect to have their children instructed through the medium of Sinhalese, Tamil or English.

The tests for the boys seeking admission to the 1st Year Classes will be oral. The children will be tested in the language with which they are most familiar. Preferences should be indicated on the application form.

No previous book knowledge will be presupposed

A. F. DE SAA BANDARANAIKE, Headmaster.

ROYAL COLLEGE—ADMISSION, 1955

AN Entrance Test will be held on Saturday, November 13, 1954, at the Royal College, Colombo, to select boys for admission to Form I in January, 1955. There are no vacancies in other forms.

The candidates should have reached Standard V, and their age should be between 10 years 6 months and 11 years 6 months on January 1, 1955. Exceptions may be made at the Principal's discretion but will not be made without good reason

Applications should be made on a prescribed form obtainable from the Registrar of the College and should reach the Principal not later than October 30, 1954.

Full particulars of this test may be obtained from the Registrar, Royal College, Colombo 7.

DUDLEY K. G. DE SILVA, Acting Principal, Royal College.

Colombo, September 17, 1954.

No. A. 86/X. 339/53.

DEPARTMENT OF INDUSTRIES

Post of Assistant Power Engineer, Government Cement Factory, Kankesanturai

APPLICATIONS are invited for the post of Assistant Power Engineer, Government Cement Factory, Kankesanturai, in the Department of Industries. Applications, which should be on a special form obtainable from this office, should reach me on or before the following dates:—

- (a) Local applications—October 29, 1954.
- (b) Overseas applications-November 5, 1954.
- 2. Salary.—(1) The salary scale attached to the post is as follows:—
 - Rs. 4,800—360—Rs. 7,680 per annum; Rs. 8,040—1 of 360 and 9 of 480—Rs. 12,720 per annum. (Efficiency bars will operate before Rs. 8,040 and Rs. 11,280 and two years halt on Rs. 10,800.)
- (11) The selected candidate will be required to undergo a course of training in a Government Electrical Department Power Station and/or the Railway Diesel Workshop and may be considered for promotion as Power Engineer in due course.
- (III) If the qualifications and experience warrant it, the selected candidate will be placed at an appropriate point on the above salary scale.
- 3 Terms of Engagement.—The post is temporary and non-pensionable and the appointment is terminable at one month's notice on either side.
- 4. Qualifications required.—Every applicant must furnish satisfactory proof that he—
 - (a) is not less than 21 years and not more than 45 years of age on October 29, 1954;
 - (b) is of excellent moral character and physically sound;
 - (c) is a Member or Associate Member of a recognized Institution of Electrical Engineers.

Note 1.—Applications will also be considered from Graduates of a recognized University, holding a degree in Electrical Engineering and from persons who have passed parts A and B of the Associate Membership of the Institute of Electrical Engineers' Examination. Such a candidate, if selected, will receive a salary of Rs. 3,000—3 of 360—Rs. 4,080 per annum and be placed on the scale at paragraph 2 (1) above on election as an Associate Member of a recognized Institution of Engineers.

Note 2.—Preference will be given to a candidate with experience in the operation and maintenance of high powered diesel engined power generating stations, high powered diesel motors and electrical power transmission systems

Note 3.—Applications from officers in Government Service received in this office after the prescribed date will not be entertained unless the applications were received by the Head of Department before the prescribed date and the Head of Department concerned recommends acceptance, adducing valid reasons for the delay.

5. Applicants must attach to their applications COPIES (NOT ORIGINALS) of—

(a) certificate of registration of birth. (N. B.— Baptismal certificates or certificates issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted. (b) certificates of the highest academic and

professional qualifications obtained.
(c) three recent testimonals to applicant's qualifications, character and suitability for appointment to the post. (Candidates who are already in the Public Service will not be required to furnish testimonials under this sub-section.)

Note.—These copies of certificates and testimonials will not be returned.

- 6. Applications and any other communications relating thereto must be addressed to the Secretary, Public Service Commission, and not personally to any officer of this Department.
- 7. Reference is invited to the general conditions applicable to appointments to posts in the Public Service, published at the beginning of Part I, Section II, of this Gazette.
- 8. All applications will be acknowledged, and any applicant who does not receive an acknowledge ment within three days of the closing date should at once notify the Secretary, Public Service Commission. Failure to comply with this provision will deprive the applicant of any claim to considera-

V. M. PERIES. for Secretary, Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission, P. O. Box 500, Secretariat, Colombo, September 28, 1954.

No. A. 49/X. 409/54.

DEPARTMENT OF INDUSTRIES

Post of Manager, Government Leather Factory

APPLICATIONS are invited for the temporary post of Manager, Government Leather Factory, in the Department of Industries. Applications, which should be on a special form obtainable from this office, should reach me on or before the following

- (a) Local applications—October 29, 1954.
- (b) Overseas applications-November 5, 1954.
- 2. Salary:—(i) The salary scale attached to the post is as follows:-
 - Rs. 5,520-360 and 480-Rs. 10,800 per annum (efficiency bar before Rs. 8,040).
- (ii) If the qualifications and experience warrant it, the selected candidate may, in consultation with the Treasury, be placed at an appropriate point on the above salary scale.
- 3. Duties of Office.—The selected candidate will be required to be in administrative control of the Government Leather Factory, which includes the Associated Tannery, and be responsible for-
 - (a) the proper organization of supplies of raw material for both the Tannery and the Leather Factory;
 - (b) the improvement in the technical processes of tanning, including bark tanning, vege-table tanning, chrome tanning and aldehyde tanning;
 - (c) the manufacture of marketable leather products from local hides and skins;

- (d) the economical manufacture of footwear of marketable grades;
- (e) the conduct of investigations and research in leather tanning and leather industries.
- 4. Terms of Engagement.—The post is temporary and non-pensionable, and the appointment is terminable at one month's notice on either side.
- 5. Qualifications required.—Every applicant must furnish satisfactory proof that he-
 - (a) is not less than 30 years and not more than 45 years of age on October 29, 1954;
 - (b) is of excellent moral character and physically sound;
 - (c) is a graduate in science or engineering of a recognized University;
 - (d) has wide experience in the tanning of hides and skins in all its branches, and in the manufacture of a wide variety of com-mercial products, including leather footwear, and has held a position of respon-sibility in administrative and technical control of a comparable tannery and leather factory of not less than five vears.

Note.—Applications from officers in Government service received in this office after the prescribed date will not be entertained unless the applications were received by the Head of Department before the prescribed date and the Head of Department concerned recommends acceptance, adducing valid reasons for the delay.

- 6. Applicants must attach to their applications COPIES (NOT ORIGINALS) of-
 - (a) certificate of registration of birth. (Note.-Baptismal certificates or certificates issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted);
 - (b) certificates of the highest academic and professional qualifications obtained;
 - (c) three recent testimonials to applicant's qualifications, character and suitability for appointment to the post. (Candidates who are already in the Public Service will not be required to furnish testimonials under this sub-section.)

Note.—These copies of certificates and testimonials will not be returned.

- 7. Applications and any other communications relating thereto must be addressed to the Secretary, Public Service Commission, and not personally to any officer of this Department.
- 8. Reference is invited to the general conditions applicable to appointments to posts m the Public Service, published at the beginning of Part I, Section II, of this Gazette.
- 9. All applications will be acknowledged, and any applicant who does not receive an acknow-ledgment within three days of the closing date should at once notify the Secretary, Public Service Commission. Failure to comply with this provision will deprive the applicant of any claim to consideration.

V. M. PERIES, for Secretary, Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission, P.O. Box 500, Colombo, September 28, 1954.

DEPARTMENT OF COTTTAGE INDUSTRIES

Traineeships for the Study of Manufacture of Jaggery

APPLICATIONS are invited from candidates for the award of 6 traineeships for training in the manufacture of jaggery at the Central Palm Gur Training School, Cuddalore N. T., South India. The traineeships will be for an approximate period of four months.

Applications should be made on special forms obtainable from this office and should reach me on or before November 1, 1954.

- 2. Terms of Award.—Transport and approved expenses normally attached to these awards will be met by the Government of India under the Colombo Plan Technical Co-operation, Scheme
- 3. Qualifications required.—Every applicant must furnish satisfactory proof that he—
 - (a) is not less than 20 years and not more than 40 years of age on November 1, 1954;
 - (b) is of excellent moral character and physically sound;
 - (c) possesses good knowledge of English and/or Hindustanı;
 - (d) has passed the S. S. C. Examination in Sinhalese, Tamil or English, with a pass in a science subject;
 - (e) has practical experience for at least 2 years of organizational work of rural development or cottage industries.
- 4. Applicants should attach to their applications copies (not originals) of—
 - (a) certificate of birth. N.B.—Paptismal certificate or certificate issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted);
 - (b) certificates of highest academic or professional qualifications obtained;
 - (c) certificates regarding knowledge of English and/or Hindustani;
 - (d) certificates regarding experience of organizational work in rural development or cottage industries;
 - (e) three recent certificates of character from persons who are not related to them, in regard to their qualifications, character and suitability for the awards.
 - Note.—These copies of certificates will not be returned to the candidates. Originals of these certificates should be provided only if and when the applicants are called for the interview.
- 5. Agreements and Security.—The selected candidates will have—
 - (a) (i) to follow and complete the prescribed course diligently,
 - (ii) on return to Ceylon after training, to promote the development of the jaggery industry with the knowledge and experience gained during the period of training,
 - (iii) to set up small workshops for the manufacture of jaggery introducing improved methods, and
 - (iv) to serve the Ceylon Government, if so required, for a period of at least 5 years after completion of the course of training.

- (b) to enter into bonds with two approved sureties, each up to the full value of the awards, undertaking to return the amount advanced by the Government offering the award and/or the Ceylon Government, in the event of their failure to comply with the terms and conditions in the agreement.
- 6 The selected candidates will be required to pass a medical examination by a Board of Government Medical Officers as to their physical fitness to undergo the course of training in the country in which it is to be undertaken. A high degree of physical and mental health is required. The fees for the examination will have to be paid by the candidates.
- 7. A person who desires to recommend a candidate should do so by giving him a testimonial. Any form of canvassing or attempt to influence the selection of a candidate will disqualify such candidate.
- 8. Candidates may be required to present themselves for interview in Colombo, at an appointed time and place. No travelling or other expenses will be paid.
- 9 Any statement in the application which is found to be incorrect will render the applicant hable to disqualification if the inaccuracy is discovered before the selection and to withdrawal of award if discovered after selection.
- 10. Applications or any other communication relating to these awards must be addressed to the Commissioner of Cottage Industries, and not personally to any officer in the Department
- 11. Applications which do not conform in every respect to the requirements of this notification will be rejected.
- 12. The selection of candidates under this advertisement does not bind the Government to its terms, which may be varied if necessary.
- 13. Award of traineeships are subject to the acceptance of the nominations by the Council for Technical Co-operation in South and South-East Asia.

M. VAIRAMUTTU,
Acting Commissioner of Cottage
Industries.

Department of Cottage Industries, Torrington Square, Colombo 7, September 28, 1954.

No. A. 171/X. 374/53. DEPARTMENT OF FOOD PRODUCTION

Post of Assistant Engineer (Temporary)

APPLICATIONS are invited for the post of Assistant Engineer in the Department of Food Production. Applications, which should be on a special form obtainable from this office, should reach me on or before the following dates:—

- (a) Local applications—October 29, 1954.
- (b) Overseas applications—November 5, 1954.
- 2. Salary, Allowances and Conditions of Service. The salary scale attached to the post is Rs. 4,800 --360 and 480—Rs. 12,720 per annum with two years halt on Rs. 10,800 and efficiency bars before Rs. 8,040 and Rs. 11,280.

Note.—The selected candidate may in consultation with the Treasury be placed at a point on the salary scale depending on his experience and qualifications.

- 3. Terms of Engagement.—The post is temporary.
- 4. Qualifications required.—Every applicant must furnish satisfactory proof that he-
 - (a) is not less than 22 years and not more than 35 years of age on October 29, 1954. (Those already in Government Service who are eligible to apply will be considered irrespective of age limits);
 - (b) is an Associate Member of the Institute of Mechanical Engineers.

Note.—Applications will also be entertained from those possessing a degree in Engineering of a recognized University and experience in the maintenance and repair of machinery and/or the maintenance and repair of tractors. For a candidate with these qualifications, the salary scale applicable pending election as an Associate Member will be Rs. 3,000—360—Rs. 4,080.

- (c) is of good moral character and physically sound.
- 5. Applications received in this office after the prescribed date will not be entertained unless the applications were received by the Head of Department concerned in time and he recommends acceptance, adducing valid reasons for the delay.
- 6. Applicants must attach to their applications COPIES (NOT ORIGINALS) of—
 - (a) Certificate of registration of birth (N.B.-Baptismal certificate or certificates issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted.)
 - (b) Certificate of highest academic or professional qualification obtained.
 - (c) Three recent testimonials to applicants' qualifications, character and suitability for appointment to the post. (Candidates who are already in the Public Service will not be required to furnish testimonials under this sub-section.) .

Note.—These copies of certificates and testimonials will not be returned.

- 7. Applications or any other communications relating thereto must be addressed to the Secretary, Public Service Commission, and not personally to any officer in this Department.
- 8. All applications will be acknowledged and any applicant who does not receive an acknowledgment within 3 days of the closing date should at once notify the Secretary, Public Service Commission. Failure to comply with this provision will deprive the applicant of any claim to consideration.
- 9. Reference is invited to the general conditions applicable to appointments to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of this Gazette.

V. M. PERIES, for Secretary, Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission, P. O. Box 500, Secretariat, Colombo 1, September 28, 1954.

COLOMBO PORT COMMISSION

Post of Assistant Master Shipwright, Master Attendant's Department

APPLICATIONS are invited for the post of Assistant Master Shipwright, Master Attendant's Department, Colombo Port Commission. Applications which should be addressed to the Acting Port Commissioner, Colombo Port Commission, should be on the specimen form given below and be forwarded to reach him on or before October 11, 1954

- 2. Salary, Allowances and Conditions Service
 - (i) The salary scale attached to the post is Rs. 1,680—120—Rs. 3,480; efficiency bar—Rs. 3,600—180—Rs. 4,860 per annum.
 - (ii) The selected candidate may be placed on a higher point of the salary scale according to his qualifications and experience.
 - (iii) Reference is invited to the general conditions applicable to appointments to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of this Gazette.
- of Engagement.—The post 3. Terms permanent but non-pensionable.

The appointment will be on trial for a period of two years' during which period the officer may be discontinued at any time, or at the end of such period of trial if he is considered to be unsuitable for further employment.

- 4. Every applicant must furnish satisfactory proof that he—
 - (a) has passed at least S. S. C. (English) Examination with mathematics and physics
 - (b) is not less than 25 years or more than 35 years on October 1, 1954
 - (c) if of good character and physically sound
 - (d) has a practical knowledge of carpentry and boat building with ability to supervise local labour and to read and understand plans of boats of all descriptions, a practical training in draughtsmanship, and a working knowledge of Sinhalese and Tamil.
- 5. Candidates who have completed the twoyear day course for Junior Technical Officers (Mechanical) may apply provided they are qualified in all other respects.
- 6. Applications from eligible officers in Government Service must be forwarded through the Heads of their respective Departments. Such applications received in this office after the prescribed date will not be entertained unless they were received by the Head of the Department before the prescribed date and the Head of the Department concerned recommends acceptance adducing valid reasons for the delay.
- 7. Applicants must attach to their applications copies (not originals) of-
 - (a) certificate of registration of birth. (N.B. Baptismal or birth certificates issued for the purpose of the Code of Registration for Assisted Schools will not be accepted);
 (b) certificate of the highest academic quali-
 - fication obtained;
 - (c) three recent testimonials to applicant's qualifications, character and suitability to the post.
 - Note.—These copies of certificates will not be returned to the candidates.

- 8. Applications or any other communications relating thereto must be addressed to the Port Commissioner, Colombo Port Commission, and not personally to any officer in this Department. Applications received addressed personally will be rejected.
- 9. All applications will be acknowledged and any applicant who does not receive an acknowledgment within three days of the closing date should at once notify the Acting Port Commissioner. Failure to comply with this provision will deprive the applicant of any claim to consideration.

M. CHANDRASOMA, Acting Port Commissioner.

Office of the Colombo Port Commission, Colombo, September 21, 1954.

SPECIMEN FORM REFERRED TO

POST OF ASSISTANT MASTER SHIPWRIGHT

- # +
Full name in block capitals: Nationality: Full postal address: Date and place of birth of applicant: Date and place of birth of applicant's father:
Age of applicant on October 1, 1954. In years and months:——. Whether married or single:——. Academic qualifications. (Copies of certificates should be attached):———. Professional qualifications:———. (Copies of certificates should be attached.) Practical experience as required by para. 4 (d) of the advertisement.———. Proficiency in Sinhalese and Tamil:———. Employment since leaving school with dates and full particulars of service:———. Present employment, if any, with particulars:
Signature of Applicant.

Date: _____.

GREENLANDS COLLEGE, COLOMBO 5

Test for Admission in 1955

PARENTS seeking to admit boys to Greenlands College must make application on the prescribed form obtainable from the Principal.

All applications should be addressed to the Principal, Greenlands College, Colombo 5, and should reach him before 12 noon on Saturday, October 30, 1954.

The number of vacancies in-

The 1st year class where Sinhalese is the medium of instruction—105.

The 1st year class where Tamil is the medium of instruction—35.

The 1st year class where English is the medium of instruction—35

Children seeking admission to these classes must be between the ages of 4 years 6 months and 5 years 6 months as on January 1, 1955.

The tests will be conducted on Saturday, November 27, 1954.

- N.B.—The medium of instruction is the mother tongue of the child, that is to say—
 - (1) When both parents are Sinhalese or both Tamil the mother tongue is Sinhalese or Tamil as the case may be. By special request a child of

- Sinhalese parents may be instructed in Tamil or a child of Tamil parents in Sinhalese, but no child whose parents are both Sinhalese or both Tamil may be instructed through the medium of English.
- (2) In all other cases parents may elect to have their children instructed through the medium of Sınhalese, Tamil or English.
- (3) The tests will be oral and will be conducted in the language with which the children are most familiar. Preferences should be indicated on the application form. No previous book knowledge will be presupposed.

Principal.

Greenlands College, Colombo 5, September 15, 1954.

KU/POLGAHAWELA CENTRAL SCHOOL— ENTRANCE TESTS 1955

PARENTS seeking to admit pupils to Ku/Polgahawela Government Central School must make application on the prescribed form obtainable from the Principal, Polgahawela Central School, Polgahawela.

- 2. All applications should be addressed to the Principal, Polgahawela Central School, Polgahawela, and should reach him on or before Monday, November 8, 1954.
- 3. Vacancies exist for 70 places in Standard 6 in the Sinhalese Medium.
- 4. Written Tests will be held in each of the following subjects at the School Hall on Saturday, November 20, 1954, commencing at 9 a.m.:—
 - (1) Sinhalese Language,

(2) Arithmetic, and

- (3) General Knowledge based on subjects usually taught in Standard 5.
- 5. Candidates seeking admission to these tests should be not over 13 years on January 1, 1955.
- 6. Candidates may also be called for an interview before selection.

Principal, Polgahawela Central School.

Polgahawela, September 14, 1954.

EDUCATION DEPARTMENT

Mt/Matale Government College—Admissions in 1955

PARENTS seeking to admit pupils to Mt/Matale Government College should apply on the prescribed form obtainable from the Principal, Mt/Matale Government College, Matale.

- 2. All applications should be addressed to the Principal and should reach him on or before October 20, 1954.
- 3. Vacancies exist in the S.S.C. (Prep.), S.S.C., H.S.C. (Prep.) and H.S.C. classes.
 - 4. The subjects taught are—
 - S.S.C. Classes: English, Sinhalese, Tamil, Mathematics, Physics, Chemistry and Biology.
 - H.S.C. Classes: Pure Mathematics, Applied Mathematics, Physics, Chemistry, Botany and Zoology.
- 5. The parents of suitable candidates will be informed in due course of the date and venue of the Admission Tests.

Principal, Mt/Matale Government College. Matale, September 16, 1954.

Notices Calling for Tenders

GOVERNMENT STORES DEPARTMENT

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Finance, Room No. 222, General Treasury, Colombo (Postal address P. O. Box 500, Colombo 1.), will receive tenders for the purchase of waste paper, &c., up to 12 noon on Tuesday, October 12, 1954.

Tenders are to be made (in duplicate) on forms obtainable from the Superintendent of Stores, Government Stores Department, Parsons Road (opposite Regal Theatre), Colombo.

Tender forms will be issued up to 3 p.m. on Monday, October 11, 1954, on production of a receipt for a tender deposit of Rs. 50, which should be made either at the Government Stores or at any Kachcheri outside Colombo.

Further particulars may be obtained at the Government Stores Department.

C. R. WEERASINGHE, Acting Superintendent of Stores. Colombo, October 1, 1954.

ARTICLES OF LOCAL MANUFACTURE

MANUFACTURERS in Ceylon who are in a position to supply the following articles of local manufacture are invited to submit their names and addresses to the Superintendent of Stores, Colombo, stating the names of the articles they are in a position to supply with a view to having their names included in the list of Government tenderers. Firms who have applied previously need not re-apply.

Articles of Local Manufacture

Bells, office. · Blotters, hand. Blotting pads. Binding canvas 29". Brass buttons for coats. Buckets G.I. and other galvanized wire. Bodkins, binders. Brooms. Brushes. Brass bells. Candles, wax. Catties. Cotton textiles. Coir rugs. Coir bags. Cardboard filing boxes. Chalk, white. Cannanore cloth. Cotton cumblies. Coir string and coir ropes. Date boxes, wooden. Dusters, plain and striped. Elastic bands. Erasers. Fittings, such hinges, tower bolts, rimdoor locks, '&с. Glue. Gun brushes. Galatea cloth, striped.
Grey unbleached Calico 43".
Grey unbleached Calico 72". Grey drill, thin 30". Hospital checked cloths, grey. Hospital checked cloths, red. Inkstands, wooden. Leather waist belts with brass buckles. Mats, common.

Pen racks, wooden.
Rulers, office.
Soap, household and toilet.
Self-inking pads
Shoulder titles.
Tallow, country.
Twine.
Towels, face, bleached.
Towels, Turkish, bleached.
Wax, sealing.
Weights, paper, satin wood and lead.
Wheelbarrows with wheels and axles (all steel).

C. R. WEERASINGHE, Acting Superintendent of Stores.

Government Stores, Colombo, October 1, 1954.

INFORMATION DEPARTMENT

Form of Tender

CONDITIONS OF TENDERS FOR THE SUPPLY OF RAW CINE FILMS

TENDERS are hereby invited by the Chairman, Tender Board, Ministry of Defence and External Affairs, for the supply and delivery at the Information Department, Senate Building, Church Street, Colombo, of 327,000 feet Raw Cine Films as herein below specified, required by the Information Department. Samples of Raw Cine Films (in duplicate) should be forwarded with tenders.

SPECIFICATION

Raw Cine Films

Que	Quantity required				
35 mm.	Negative Positive fine grain Sound negative Duplicating negative	••	150,000 70,000 60,000 36,000 6.000	ft. ft. ft.	
"	Duplicating positive Non-perforated cellu transparent leader	iloid	5,000	ft.	

- 2. All tenders should hold good for acceptance for a minimum period of sixty days (60) from the date of closing of tenders.
- 3. All tenders should be priced in Ceylon currency, should be firm and not subject to variation on account of price fluctuation.
- 4. It should be clearly understood that the rates quoted should be exclusive of customs duty only but not warehouse rent and harbour dues accruing as a result of delay in clearance.
- 5. The supply and delivery of one-third the quantity of Raw Cine Films should be completed within two months from the date of letter intimating acceptance of the tender, and the balance in not more than two instalments within 4 months from date.
- 6. All tenders should be made in duplicate under one sealed cover and marked "Tender for the supply of Raw Cine Films" on the outside of the envelope which should be addressed to the Chairman, Tender Board, Ministry of Defence and External Affairs, Senate Building, Colombo 1.
- 7. Tenders should either be deposited in the tender box in the Ministry or be sent through the post under registered cover, and should reach the

Chairman, Tender Board, Ministry of Defence and External Affairs, Senate Building, Colombo 1, rot later than 12 noon on October 26, 1954.

- 8. Tenders are to be made on prescribed forms which can be obtained up to 12 noon on October 23, 1954, from the Information Officer, Senate Building, Colombo 1. The tendered amount should be entered in the form in figures and repeated in words. If there is a discrepancy in the words and figures or any error in the proper completion of the form in this respect, the tender will be liable to rejection. All alterations and erasures in the tender form must be initialled by the tenderer.
- 9. A deposit of rupees fifty (Rs. 50) will be required to be made with the Information Officer and a receipt produced for the same before any form of tender is issued.
- 10. Before tender forms are issued to tenderers they must, if called upon to do so, satisfy the officer issuing the forms as to their financial ability to carry out the supply. The Information Officer may refuse to issue tender forms if any applicant is unable to comply with this requirement.
- 11. No tender forms will be issued to any person whose name is on the list of Crown defaulting contractors either individually or jointly with any other person, nor to any person objected to by the Information Officer for good and sufficient reason.
- 12. The Tender Board reserves the right of rejecting any or all tenders, and the right of accepting any portion of a tender. Tenderers should be prepared to accept and execute a portion of the tender at the rates quoted in their tenders.
- 13. Notice of acceptance of the tender will be deemed to have been received by the tenderer if it has been sent by post addressed to or left at the address given by the tenderer in the tender form.
- 14. The successful tenderer shall when requested by the Information Officer enter into and execute an agreement and bond on the usual terms. This agreement will be entered into by the successful tenderer with the Permanent Secretary to the Ministry of Defence and External Affairs/Information Officer and the designation of such officer shall mean and include the officer for the time being holding such office under the Government of Ceylon.
- 15. All expenses incurred in the preparation of the agreement and bond will be borne by the Information Officer; the stamp fee, if any, shall be met by the successful tenderer.
- 16. As security for the due fulfilment of the agreement the successful tenderer will be required either to deposit with the Information Officer a sum of rupees two thousand (Rs. 2,000) in cash which said sum he should undertake to mortgage, assign and set over to the Crown after the tender is accepted or to furnish a Bank guarantee for a like amount.
- 17. Should any person decline or fail to enter into the agreement and bond or fail to furnish approved security within one week of receiving notice in writing that his tender has been accepted his tender deposit will be forfeited to the Crown and the tenderer will be placed on the list of Crown defaulting contractors precluded from having any concern in a Government contract.
- 18. The agreement when entered into shall not be assigned or subject without the consent in writing of the Chairman, Tender Board, Ministry of Defence and External Affairs, Colombo 1. The Government reserves the right to refuse to recognize a power of attorney issued by the successful tenderer to any person authorizing him to

carry on the said supply on his behalf. Any supplies which do not correspond with the sample and specification for which the tender was accepted will be rejected and the tenderer will be required to replace at his own expense the rejected supplies with supplies equal to the said sample and specification within two months of the notification of such rejection. If he fails to do so the agreement will be determined and Government will be entitled to purchase the quantity which he has failed to supply or replace at the cost of the successful tenderer at whatever price and source at the discretion of the Information Officer.

- 19. If at any time between the acceptance of the tender and the completion of the supply and delivery of the said Raw Cine Films the successful tenderer shall become bankrupt or have a receiving order made against him or shall present his petition in bankruptcy, then the Government may, after giving him seven days' notice in writing, terminate the contract and forfeit the security deposit to the Crown.
- 20. All notices to be served upon the successful tenderer shall be deemed to have been served if given to him or left at the address given by the tenderer, which place the successful tenderer shall hereby select for the purpose. And it is further expressly agreed that if the successful tenderer has changed his address he shall forthwith notify to the Information Officer the fact of such change and until such notification is communicated to the said Information Officer the posting of letters and other documents to the addresses stated in his tender shall for all purposes be deemed to be and constitute sufficient delivery of the same.
- 21. Neither the Government nor the Information Officer shall be liable for failing or omitting to place any order for the supply hereby required and equal to the quantity herein stated.

P. NADESAN, Information Officer.

Department of Information,
Senate Building,
Colombo, September 28, 1954.
Issuing officer's signature:
Tenderer's signature:
Address:

EXCISE DEPARTMENT

Tenders for the Transport of Arrack and other Goods

THE Assistant Commissioner of Excise, Northern Division, Jaffna, will receive sealed tenders up to 12 noon on Friday, October 29, 1954, for the transport of arrack and other goods between the Excise Warehouse, Vavuniya, and the Railway Goods Shed, Vavuniya, for a period of one year commencing from January 1, 1955.

Tenders should be made on forms obtainable from the Assistant Commissioner of Excise, Northern Division, Jaffna, on production of Treasury or Kachcheri receipt deposited for the purpose.

Any further particulars on the subject could be obtained from the said Assistant Commissioner.

A. L. Loos, Acting Excise Commissioner.

Excise Commissioner's Office, Colombo, September 25, 1954.

CONDITIONS OF TENDER FOR THE PURCHASE AND REMOVAL OF A LARGE RANGE OF—(i) SURPLUS STOCKS OF REEDS AND HEALDS AND (ii) STOCK OF DAMAGED YARN

TENDERS are hereby invited and will be received by the Chairman, Tender Board, Ministry of Home Affairs, P. O. Box 552, Colombo, Ceylon, for the purchase of a large range of—(1) Surplus stocks of reeds and healds; and (ii) Stock of damaged yarn as shown and enlisted in the Schedule hereto.

- 2. These stocks of—(i) Surplus reeds and healds; and (ii) Damaged yarn are available for inspection at the Government Yarn Sales Depot, situated at 35, Visaka Road, Bambalapitiya, Colombo 4, Ceylon, during the normal working hours between October 1 and November 30, 1954.
- 3. Tenders are to be made on forms which will be issued by the Commissioner of Cottage Industries, P O-Box 578, Torrington Square, Colombo 7, Ceylon, from 8.30 a.m. on October 11, 1954, up to 2 30 p.m. on November 30, 1954, on payment of a tender deposit of Rs 250 as set out in Clause 6 below. Tenders should be in duplicate and each copy should be signed by the tenderer and placed in a separate envelope. The envelope containing the original of the tender should be marked 'Original' and the other marked 'Duplicate' and both must be sealed. Both these scaled envelopes must be placed in one cover together with one copy of the conditions of tender (being these conditions) duly signed by the tenderer, which must be clearly marked on the left hand top corner "Tender for the purchase of Healds, Reeds and Damaged Yarn", and should reach the Chairman, Tender Board, Ministry of Home Affairs, P. O Box 552, Colombo, Ceylon, not later than 2.30 p.m., on Wednesday, December 1, 1954 Tenders received later will be rejected without consideration.
- 4. If the copy of the conditions of tender is not signed and returned with each tender, the tender will be considered incomplete and will be rejected.
- 5. Tenders should either be deposited in the tender box in the Ministry of Home Affairs or be sent through post under Registered Cover to reach the Chairman, Tender Board, Ministry of Home Affairs, Torrington Square, Colombo 7, on or before 2 30 p.m., on the above date.
- 6. In the case of local tenderers, a sum of Rs. 250 will be required to be deposited at the Office of the Commissioner of Cottage Industries or at a Kachcheri and a receipt produced together with a written application before a form of tender is issued. In the case of foreign tenderers a written application for tender forms must be made forwarding a deposit receipt for Rs. 250 or an equivalent sum in foreign currency obtained from an approved Bank in favour of the Commissioner of Cottage Industries, Colombo, Ceylon. Should any successful tenderer decline or fail to pay to the Commissioner of Cottage Industries the full tendered amount and obtain a valid receipt within 14 days in the case of local tenders, and within 21 days in the case of foreign tenders of receiving notice in writing, that his tender has been accepted, such tender deposit will be forfeited to the Ceylon Government. Notice of acceptance of the tender will be deemed to have been received by the tenderer, if it has been sent by registered post addressed to, or left at the address given by the tenderer. All other deposits will be refunded or will be authorised to be refunded upon payment by the successful tenderer or tenderers, the tendered amount or amounts.
- 7. All quotations shall be in Ceylon currency only and the tendered rates shall be entered in the tender forms in figures against the appropriate item numbers referred to in the schedule attached. If there is any discrepancy between the figures of the two tender forms or any error in the proper completion of the form in this respect, such imperfect tender will be rejected. All alterations and erasures in the tender form must be initialled by the tenderer, else, the tender will be rejected.
- 8. The Tender Board reserves the right without question, to reject any or all tenders and/or to accept any item or part of any item thereof. The tenderers should be prepared to purchase any item or items, or part of any item or items of the tender at the rates quoted in the tender form against such item or items
- any item or items of the tender at the rates quoted in the tender form against such item or items
 9. Notice of acceptance of tenders will be sent by registered post to the successful tenderer addressed to or will be left at the address given by him in the tender form, as soon as possible, after the closing date of tenders.

 All tenders shall hold good for acceptance for a minimum period of 30 days from the closing date of tenders.
- 10 In the case of tenders from local tenderers, each tender must be accompanied by a letter signed by two well established and responsible persons whose addresses must be given engaging to become surety and in the case of tenders from foreign tenderers, each tender must be accompanied by a letter from the Chamber of Commerce or approved Bank in the tenderers' country, testifying to their business standing and financial stability and/or undertaking to stand security and guarantee, for the purchase of (i) Surplus stocks of reeds and healds and (ii) the stock of damaged yarn hereinbefore referred to and to be tendered for.
- 11. In the case of local tenders, payment will be made to the Commissioner of Cottage Industries by the successful contractor in cash or cheque and a receipt obtained for same before the articles can be removed. In the case of overseas tenders the successful contractor shall arrangé for payment to the Commissioner of Cottage Industries through a Bank approved by the Ceylon Government and receipt obtained for same before the articles can be removed.
- 12. Tenderers are advised to satisfy themselves with regard to the quality, condition, &c, of the articles. No representations arising out of the failure of the tenderers so to satisfy themselves will be entertained at any time.
- 13. The successful tenderer shall take delivery of all the articles at site in the condition in which they are found at the time and arrange for the removal thereof at his expense. The removal of the articles shall be in the presence of an officer or officers nominated by the Government. No articles shall be removed from the site until such articles have been counted or weighed as the ease may be in the presence of the Commissioner of Cottage Industries or some officer nominated by him and a certificate in duplicate shall be signed by the Commissioner of Cottage Industries or some officer authorised by him All arrangements for removal, shipment &c., of the articles should be made by the tenderer and all charges in connection therewith should be borne by him. The necessary Export Licences for shipment overseas will be made available if desired by any successful tenderer. Tenderers must provide themselves with all information relating to labour, transport, &c. No representations arising out of the failure of the contractor to obtain such information will be entertained.
- 14. The property in the articles referred to in the schedule shall continue to remain in the Government until such time as any quantity of the articles is paid for and removed from site.
- 15. The successful tenderer shall take precautions against damage or injury to any property or person and shall indemnify the Government against any such damage or injury.
- 16. The Government shall not be liable for or in respect of any damage or compensation under the Workmen's Compensation Ordinance, Cap 117 or any statutory modification thereof in consequence of any accident or injury to any workmen in the employment of the tenderer.
- 17. (a) The successful tenderer will be required to employ only Ceylonese labour in carrying out the work tendered for. The employment of only Ceylonese labour is a condition of this tender and any failure on the part

225

340

450

460

of the successful tenderer to fulfil this condition will be treated as a breach of the terms hereof provided however, that in exceptional circumstances the Government may permit the employment of non-Ceylonese labour previously approved in writing.

The term Ceylonese shall mean and include :-

A citizen of Ceylon by descent or by registration.

- (b) The entry into Ceylon of any non-national for employment of the relative contract will require the approval of the Immigration Authorities.
- 18. Contracts may not be assigned or sublet without the authority in writing of the Tender Board. The Government reserves the right to refuse to recognise a power of attorney issued by the successful tenderer to any person
- The Commissioner of Cottage Industries may for reasons which appear to him sufficient give notice in writing of his objection to the employment by the successful tenderer of any person/s specified in such notice and no such person/s shall thereafter be employed.

This tender and any contract resulting therefrom shall be governed by and construed according to Ceylon law.

21. A penalty of Rs. 25 per each day of delay or any part thereof will be imposed on the successful tenderer for failure to take delivery of stocks of the surplus reeds and healds and the damaged yarn hereinbefore referred to from the Storekeeper of the said Government Yarn Sales Depot within 21 days of payment of the tendered amount.

22 All quotations should be ex-stores in respect of each item in the schedule hereinbefore referred to, against such item numbers given overleaf of the tender form.

- 23. Tenderers may exercise the option of tendering for the purchase of all or some of the items or part of item or items shown and enlisted in the Schedule hereinbefore referred to.
- 24. No tender will be considered unless all conditions above laid down have been strictly fulfilled. All mcomplete tenders will be rejected.

25. Any further information required by tenderers can be ascertained upon application, at the office of

the Commissioner of Cottage Industries, Torrington Square, Colombo 7, Ceylon.

26. Inquiries having any bearing on this tender notice or the firm of tender or the terms, conditions, obligations, penalties, and any other matter relevant to the purchase hereinbefore referred to must be made in writing to the Commissioner of Cottage Industries, and written replies obtained. The Government of Ceylon will not be bound by any oral information given to tenderers

Department of Cottage Industries, Torrington Square, Colombo 7, CEYLON October 1, 1954.

M. VAIRAMUTTU, Acting Commissioner of Cottage Industries.

Signature of Issuing Officer. Date Date Signature of Tenderer.

SCHEDULE OF-(i) Surplus stocks of reeds and healds and (ii) Stock of demaged yarn referred to above

(1) SU	RI	PLUS	$S_2^{\prime\prime}$	POCKS	OF	REEDS	AND	\boldsymbol{H}	EALDS	SETS					-		•			•
Serial No. of Item		Count		id Size					No of Reeds	Serial No. of		a		1 a						No. of Heald
										Item				nd Srze						Sets
1	٠.	36s	×	32"		•		•	200	25		36s								200
2		368	×	36"		• •			100	26	• •	36s				,			·	140
3	• •	36s	×	60"		•		•	1	27		36s	×	40"					., .	50
4	• •	368	×	72"		•		•	100	28	• •	36s	×	52"			-			16
5		368	×	80″		• •		•	120	29		36s	×	60"				•		15
6		40s	×	36"		• •		•	90	30		36s	×	72"				•		103
7		40s	X	48"		•			115	31		36s	X	80"						53
8	• •			52"		• •			25	32		40s		32"		. 1				200
. 9		40s	×	60"		•		•	230	33	٠	40s		36"		•		•		280
10	•	40s		72"					232	34	•	40s		48"						40
11		4 0s		80″		• •			90	35	•	40 s		52 "						340
12	•	488		32"					480	36		40s	×	60"						300
13	•	48s		72″					20 0	37		40s	×	72"						350
14	•	48s		80″					150	38		40s	×	80"					٠	100
15		52 s		32"					280	39		48s	×	32"						975
16		52 s		36"					50	40		48s	×	60"						360
17		. 52s		40"		• •			120	41		48s	×	72"						800
18	•	52 s		60″					400	42		48s	×	80"			,		• • •	150
19	•	. 52s		72"		• •			900	` 43		52s	×	32"						315
20		. 52s		80"					140	44		52s							• • •	115
21	•	. 60s		60"					460	45		52s		40"					• • •	. 140
22		60s	×	72"					425	46		52s		48"				•	• •	120
23		. 60s	X	80″					25	47.	••	52s		60"				•	•	370
24	-	. 72s	×	60"					125	48		52s	Ŷ	72"	••	•			•	650
										49		52s	Ŷ	80"	••				• •	290
										50		60s	Ç	32"	• •				• •	
										51	• •	60s	\$	36″	• •				• •	45
										· 52		60s	0	48"	•				• •	30
										53	••	60s	\circ	60″	• •		.,		• •	70
										54	• •	60s	S	72" ·	• •				• •	170
										55	• •		X	90"	• •	•			• •	450
										90	• •	60s	X	80"、.	• •				٠.	150

56

57

58

59

72s

72s

72s

× 60"

× 72"

× 80"

(ii) STOCK OF DAMAGED YARN

Serial No. of Item		Description	of Count and	Varuety		سيم	Quan	tity	······
				,		•	Pounds		Ounces
60		1/2s Grey Hanks		• •	• •		3		08
	• •	1/6s Grey Hanks	••	• •	••	• •	12	• •	12
	• •	1/8s Grey Hanks	••	• •	••	• •	6	• •	08
63	•	1/10s Grey Hanks	• •	• •	• •	• •	350 6	•	08
64 、65	• •	1/10s Bleached Hanks 1/16s Grey Hanks	••	• •	••	• •	18	• •	0 <u>4</u> 11
ee	••	1/16s Grey Cones	••	••			79	• •	08
077	• •	1/16s Bleached Hanks	••	••	••	• •	26	• •	05
00		1/20s Grey Hanks	••	• •	••		79		$07\frac{1}{4}$
69		1/20s Grey Cones	••				1		02
		1/20s Bleached Hanks		• •	••	•	1		07
	• •	1/20s Blue	••	•	• •	• •	1	• •	04
72	٠.	1/20s Black	• •	••	••	• •	_	• •	01
17.4	• •	1/20s Red 1/22s Violet	•	• •	••	• •	1	• •	15
	• •		• •	••	••	٠,		• •	08
75 76	• •	1/24s Grey Cones 1/30s Grey Hanks	• •	• •	••	• •	49 302	• •	00
77		1/30s Grey Cones	••	•••	•		201		04
78		1/30s Bleached Hanks					119		08
79`		1/32s Grey Hanks	••	••	• •		6		06
80		1/36s Grey Cones	'	• •	• •	••	67	• •	
81		1/38s Grey Hanks	••		,			• •	06
82	•	1/40s Grey Hanks	••	••	••	• •	00	• •	07
	• •	1/40s Grey Tubes	3.45	••	• •	• •		••.	
84 85	•	1/40s Yellow B. N. G C (So 1/50s Bleached Hanks	carlet)	• •	•	• •	1 7	• •	12
0.0	• •	1/56s Grey Hanks	• •	• •	••	• •	9		18
07	• •	1/00 Cham Hamba	••		• •		Q		07
00	• •	1/60s Grey Cones		• •			400		-
90		1/60s Grey Mercerised Hank	ts.	••	• •		965		04
90		2/20s Grey Hanks		••	• •		48		
91	••.	2/20s Bleached Hanks	•	••				• •	14
92	••	2/20s Grey Mercerised Cones	3	• •	• •	• •	18		
	• •	2/30s Grey Hanks	••	• •	••	• •	1,443	•	12
O.E.	• •	2/30s Bleached Hanks 2/30s Bleached Mercerised H	Ionka	••	• •	• • •	$2,429 \\ 17$	• •	
96	• •	2/30s Grey Mercerised Cones		••	• •		00		
90 97	• •	2/30s Grey Cones		• •	• •	• •	70	• •	08
no.		2/36s Grey Cones	• •	••	••		905		+-
99		9/40a Cray Hanks	• •		••		60		08
100		2/40s Bleached Tubes		• •	••		10		15
101	• •	2/40s Maroon	••	• •	••	• •		• •	08
102	• •		• •	• •	••	• •		• •	
	• •	2/40s Grey Mercerised Cones		• •	•	• •		• •	08 02
	• •	7	••	• •	••	• •		• •	
700	• •	2/50s Grey Hanks 2/50s Grey Mercerised Cones	 l	•		• •	1,579 33 6	•	08
7.05	• •	2/60s Grey Hanks	•	••	••	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	=		14
700 1		0.100 0	• •	• •			or.		10
109	•	2/60s Grey Mercerised Cones		• •	••		1 7710		02
110		2/60s Blue Mercerised Cl	••	• •	• •	• •	1	• •	06
		2/60s Bleached Hanks	•	• •	• •			• •	12
	• •	2/80s Grey Mercerised Cones		••	• •	• •	899 3	• •	14 04
	• •		• •	•	••	••	1	• •	
115	• •		••	• •	• •	• •		• •	12
110	• •	O'IOO- Toda Orson CIOS	••	••	• •	• •		• •	11
117	• •	0/04= Dlesshad	••	• •	• •				04
110	• •	2/100s Grey Mercerised Cone		••	••		2,683		14
770		2/100s Bleached Mercerised	Hanks ^	••	•	• •	3	• •	08
120.			C7 '	••	• •		, 1	• •	12
121 '.		2/104s Bleached Hanks	••	••	• •	• •		• •	06
	• •	*	• •	• •	• •	• •		••	08
	• •		• •	• •	••			• •	04 12
305	• •	00 (00T) M. CUII.	• •	• •	• •	••	7	• •	13 12
70Å'	• •	•		• •	••	• •	79		
3.07	• •	Mixed Yarn in Cone Mixed Yarn in Han		• •	••	• •	1 204	• •	_
2 AFF 9	• •	Treatment to see and trees		• •	• •		,		

DEPARTMENT OF COTTAGE INDUSTRIES

TENDERS are invited for the supply of 150,000 selected green coconut husks to the Cor Retting Station, Koggala in Galle District.

- 2. Tenders will be receipted till 2.30 pm on November 1, 1954.
- 3. Tender forms and other particulars can be obtained from the Office of the Commissioner of Cottage Industries, Torrington Square, Colombo 7

M. VAIRAMUTTU, Acting Commissioner of Cottage Industries.

EDUCATION DEPARTMENT

THE Education Officer, N.-W.P., Kurunegala, will receive tenders up to 2.30 p.m. on October 12, 1954, for the under-mentioned works:-

1 Ku/Bodimulla S. M. S.—Construction of 3 class rooms with store and office 96' long (Portal Type).

Tender forms will be issued to contractors registered in the Education Department for Rs. 25,000 and above for item one

- 2. Tenders should be made on forms obtainable on application from the Education Officer, N.-W. P., Kurunegala, from whom all particulars on the subject can be obtained
- 3. Those contractors who have not undertaken works previously in this province should produce their registration cards or letters when applying tor tender forms.
- 4 A deposit of Rs. 100 should be made at a Kachcheri or at the Education Office, W. A. A. F. Camp, Lower Lake Road, Colombo, and a receipt should be obtained and forwarded before a tender form can be issued Cheques, money orders and postal orders will not be accepted
- 5. Tender forms will not be issued after 230 pm on October 11, 1954.

H. A. V. Soysa, Education Officer, N-WP, Kurunegala.

Education Office, Kurunegala, September 24, 1954.

EDUCATION DEPARTMENT

THE Education Officer, Province of Uva, Bandarawela, will receive tenders up to 12 noon on Friday, October 8, 1954, for the following work .-Bd/Palugama Junior and S. M. S.—Repairs

$oldsymbol{Abbreviations}$ Bd=Badulla District

- 2. Tenders are to be made in duplicate on forms obtainable on application from the Education Officer, Province of Uva, Bandarawela
- 3. Application for tender forms will be entertained only from contractors who are registered with the Education Department for works costing Rs. 15,000 and over.
- 4. A deposit of Rs. 100 should be made at the Education Office, Malay Street, Colombo 2, or at a Kachcheri and a receipt obtained and forwarded before any tender forms can be issued. Cheques, money orders and postal orders will not be accepted.
- 5. Application for tender forms should reach the Education Officer, Province of Uva, Bandarawela, before 12 noon on Thursday, October 7, 1954

E. St. C. Rode, Education Officer, Province of Uva

Education Office, Bandarawela, September 27, 1954.

ARCHÆOLOGICAL DEPARTMENT

TENDERS for the supply and delivery of 30,900 ancient size bricks, size $12'' \times 7'' \times 2\frac{1}{4}''$, for the departmental works of the Archæological Departmental between the Archæological Departmental works. ment at Polonnaruwa, will be received by the Archæological Commissioner, Edinburgh Crescent, Colombo 7, up to 12 noon on Thursday, October 21,

Tenders should be made (in duplicate) on forms obtainable from the Archæological Commissioner Tender forms will be issued up to 3 p.m. on Wednesday, October 20, 1954, on receipt of a tender deposit of Rs. 25 which should either be made at this office or remitted by money order payable to. the Archæological Commissioner.

Further particulars may be obtained from the Archæological Commissioner

> S. Paranavitana, Archæological Commissioner.

Office of the Archæological Survey Department, Colombo 7, October 1, 1954.

FOOD PRODUCTION DEPARTMENT

QUOTATIONS will be received up to 2 p.m. on October 12, 1954, for the supply of barbed wire and staples, ex stock. The firm should state clearly the make of barbed wire, gauge, quantity which they could supply immediately, rate per cwt. F O. R., Colombo

Particulars regarding 14 gauge and 12½ gauge should be shown separately:

All quotations should be addressed to the Director of Food Production, or delivered at the office of the Director of Food Production, : 8, Edinburgh Crescent, Colombo.

Any further information can be had from this, Department.

> N. Manicka Idaikkadar, Director of Food Production.

P. O. Box 537, 8, Edinburgh Crescent Colombo, September 28, 1954

TENDERS FOR TRANSPORT CONTRACT AT NEGOMBO SUPPLY STATION-1954/55

THE notice calling for tenders in respect of the above service which appeared in the Government Gazette of September 24, 1954, is hereby cancelled

> M. Y. PERERA, for Deputy Food Controller, Colombo District

The Kachcheri, Colombo, September 29, 1954

CEYLON GOVERNMENT RAILWAY

TENDERS for the loading and unloading of goods at Rambukkana Railway Station from date of acceptance of tender to September 30, 1955,

of acceptance of tender to September 30, 1955, from registered tenderers will be received by the Chairman, Tender Board, General Manager's Office, G.R. P. O. Box No. 355, Colombo, up to 2.30 p.m. Triesday, October 19, 1954.

Tenders are to be made (in duplicate) on forms obtainable at the office of the Commercial Superintendent. Tender forms/will be issued up to/3 p.m. on Monday, October 18, 1954, on production of a receipt for a tender deposit of Rs. 100 which should

be made either at the office of the Chief Accountant, Railway, or at any Kachcheri outside Colombo. Further particulars may be obtained at the Office of the Commercial Superintendent.

> M. KANAGASABAY, General Manager

P O. Box No. 355, Colombo, September 27, 1954

- SEALED tenders marked "Tender for Supply of Pigeons" on the left-hand corner of the envelope, will be received by the Specialist in Animal Husbandry (Diseases), Peradeniya, up to 12 noon on October 19, 1954, for the supply of 12-15 pigeons per month.
- 2. Tenders should be in duplicate and be made on forms obtainable from the Specialist in Animal Husbandry (Diseases), Peradeniya, up to 12 noon on October 15, 1954.
- 3. A deposit of Rs. 10 is required to be made at a Kachcheri or Treasury and receipt produced for same before any form of tender is issued.
- 4. Tenders should be made in duplicate and all alterations in tender forms should be initialled by the tenderers.
- 5. The successful tenderer will be required to deposit cash security of 5 per cent. of the total sum involved and enter into an agreement for the due performance of the contract within ten days of acceptance of tender
- 6. Tenders made on forms other than those issued by Specialist in Animal Husbandry (Diseases), will be rejected.
- 7. The Government reserves to itself the right without question, to reject any or all tenders received and to accept any portion of tender.
- 8. For further particulars please apply to the Specialist in Animal Husbandry (Diseases), Peradeniya.

A. W. R. JOACHIM, Director of Agriculture.

Peradeniya, September 25, 1954.

FOREST DEPARTMENT

TENDERS for the supply of logs, &c., from lands under Henegala Kandiya in Dolagalwala Village in Eastern Province, close at the Ministry of Lands and Land Development at 12 noon on October 12, 1954. Tender forms will be issued up to 12 noon on October 9, 1954. Further particulars from D. F. C., E. D., Battıcaloa and Conservator of Forests, Colombo.

TENDERS FOR THE TRANSPORT OF FOODSTUFFS, 1954-55

TENDERS will be received by the Chairman. Tender Board, Ministry of Agriculture and Food, Colombo, up to 3 p.m. on October 15, 1954, for the transport of foodstuffs from Railway Station, Matale, to various F. C. stores within five (5) miles of Matale Town, and services under the Guaranteed Price Scheme, Matale District

- 2. Tender forms can be obtained from the office of the Deputy Food Controller, Matale, up to 3 p.m. on October 14, 1954, on production of a receipt for a tender deposit of Rs. 250.
- 3. Tenderers must strictly adhere to the provisions of the Motor Traffic Act and should ensure-
 - (a) that their lorries are duly authorized to ply for fee or reward; .

- (b) that the carriage of the goods does not
- exceed the authorized payload; and that the lorries do not make use of unauthorized routes.
- 4 Tenderers are also required to cover themselves against risks with reputable Ceylonese insurance companies approved by the Permanent Secretary to the Ministry of Agriculture and Food.
- 5. Detail notices can be obtained from the Deputy Food Controller, Matale District, on application.

S. Sivasubramaniam, for Deputy Food Controller.

Food Control Office Matale, September 27, 1954

TENDERS FOR THE SUPPLY OF BUFFALO HIDES AND BUFFALO BENDS TO WELI-KADA PRISON, COLOMBO, 1954-55

THE undersigned will receive tenders up to 12 noon on Tuesday, October 12, 1954, for the supply of buffalo hides and buffalo bends to Welikada Prison, Colombo, during the financial year 1954-55

Specifications

Buffalo hides—the average weight should be 14 to 18 lb. Samples should be submitted.

Tanned buffalo bends for sole leather, for boots and shoes, average weight should be 14 to 18 lb. each, with a thickness of 10 to 14 irons Samples should be submitted.

The approximate monthly requirements will be 300 lb.

2. Tenders should be made on printed forms obtainable at the office of the undersigned up to 3 p.m. of October 11, 1954, which will be issued only on presentation of a receipt for Rs. 50 being tender deposit to be made either at the office of the Commissioner of Prison and Probation Services, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo.

Further particulars may be obtained at the office of the undersigned.

J. A PERUMAL, Superintendent of Prison Industries

Prison and Probation Headquarters, Colombo 9, September 21, 1954

DEPARTMENT OF INDUSTRIES

TENDERS for the supply and delivery of 10,000 pairs rubber soles and 9,500 pairs rubber heels to the Government Leather Factory, Mattakkuliya, will be received by the Chairman, Tender Board, Ministry of Industries, Housing and Social Services, Senate Square, Colombo 1, up to 12 noon on Friday. October 20, 1054 on Friday, October 29, 1954.

Tenders are to be made on forms obtainable at the Commercial Division, Department of Industries, General's Lake Road, Colombo 2 Tender forms will be issued up to 12 noon on October 28, 1954, on production of a receipt for a tender deposit of Rs 100 which should be made either at the Head Office of the Director of Industries, Finance Branch, Muttial Park, Colombo 2, or at any Kachchert outside Colombo.

Further particulars may be obtained from the Department of Industries, Commercial Division, General's Lake Road, Colombo 2.

゚゙゙゙゙゙゙゙゙゙゙゙゚ヹ E. C. S. PAUL, for Director of Industries Colombo 2, September 28, 1954.

TENDERS FOR THE PURCHASE AND RE-MOVAL OF 26 UNSERVICEABLE VEHICLES AVAILABLE AT THE UNEMPLOYMENT RELIEF WORKS

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Labour, will receive tenders up to 12 noon on October 16, 1954, for the purchase and removal of 26 unserviceable vehicles available at the Unemployment Relief Works, Kanatte Road Junction, Narahenpita

- 2. Tender forms will be issued up to 12 noon on October 13, 1954, by the Commissioner of Labour, on production of a receipt for a tender deposit of Rs. 100 which should be made at the Department of Labour. Further particulars regarding conditions of tender can be obtained from the Commissioner of Labour
- 3 The vehicles can be inspected between 8.30 a.m. and 4 p.m. on week days and between 8.30 a.m. and 12.30 p.m. on Saturdays by arrangement with the Supervising Officer, Unemployment Relief Works, Narahenpita

M. RAJANAYAGAM, Commissioner of Labour.

Department of Labour, Colombo 3, September 24, 1954

AGRICULTURAL CORPS

SEALED tenders marked "Tender for the Supply of Firewood" will be received by the Commissioner, Agricultural Corps, P. O. Box 529, Colombo 2, up to 12 noon on Tuesday, October 12, 1954, for the supply of firewood in logs of three feet and a maximum girth of two feet, to the Agricultural Corps Base Camp, 120, Alston Place, Colombo 2, for the period October, 1954, to September, 1955.

- 2. Delivery of firewood should be made at Camp premises within three days of the placing of the order.
- 3. No tender form will be issued, but tenderers may apply in writing quoting their rates. All tenders should be sent under "Registered" cover addressed to the Commissioner, Agricultural Corps, and not personally to the undersigned. The successful tenderer will be required to furnish security in a sum of Rs. 50 and enter into an agreement for this supply and should be in a position to execute the contract with the transport at his disposal.
- 4. Further particulars if required can be had from this Department.

T. N. MUNASINGHE, Commissioner, Agricultural Corps

Agricultural Corps Headquarters,

120, Alston Place, Colombo 2, September 22, 1954.

TENDERS FOR THE SUPPLY OF BREAD TO ANURADHAPURA PRISON, 1954-55

TENDERS for the supply of bread to Anuradhapura Prison, from November 1, 1954 to September 30, 1955, will be received by the undersigned up to 2.30 p.m. on Tuesday, October 19,

2. Tenders are to be made (in duplicate) on forms obtainable at Anuradhapura Prison. Tender forms will be issued up to 3 p.m. on Monday, October 18, 1954, on production of a receipt for a

tender deposit of Rs. 25, which should be made either at Anuradhapura Prison, or at any Kachcheri outside Colombo

3 Further particulars can be obtained from the undersigned

> U. S. GOONERATNE, for Superintendent of Prison.

Office of the Superintendent of Prison, Anuradhapura, September 27, 1954.

TENDERS FOR THE SUPPLY OF BREAD TO **BATTICALOA PRISON, 1954-55**

TENDERS for the supply of bread to Batticaloa Prison, from November 1, 1954 to September 30, 1955, will be received by the undersigned up to 2.30 p.m. on Tuesday, October 19, 1954.

- 2. Tenders are to be made (in duplicate) on forms obtainable at Batticaloa Prison. Tender forms will be assued up to 3 p.m. on Monday, October 18, 1954, on production of a receipt for a tender deposit of Rs. 25, which should be made either at Battıcaloa Prison, or at any Kachcheri outside Colombo.
- 3 Further particulars can be obtained from the undersigned.

A. S. FERNANDO, for Superintendent of Prison.

Office of the Superintendent of Prison, Batticaloa, Ŝeptember 27, 1954.

TENDERS FOR THE SUPPLY OF BREAD TO **BADULLA PRISON, 1954-55**

TENDERS for the supply of bread to Badulla Prison, from November 1, 1954 to September 30, 1955, will be received by the undersigned up to 2.30 p.m. on Tuesday, October 19, 1954

- 2. Tenders are to be made (in duplicate) on forms obtainable at Badulla Prison. Tender forms will be issued up to 3 p.m. on Monday, October 18, 1954, on production of a receipt for a tender deposit of Rs. 25, which should be made either at Badulla Prison, or at any Kachcheri outside Colombo.
- 3. Further particulars can be obtained from the undersigned

E. M. DE FONSEKA for Superintendent of Prison.

Office of the Superintendent of Prison, Badulla, September 27, 1954.

TENDERS FOR THE SUPPLY OF BREAD TO GALLE PRISON, 1954-55

TENDERS for the supply of bread to Galle Prison, from November 1, 1954 to September 30, 1955, will be received by the undersigned up to 2.30 p.m. on Tuesday, October 19, 1954.

- 2. Tenders are to be made (in duplicate) on forms obtainable at Galle Prison. Tender forms will be issued up to 3 p.m. on Monday, October 18, 1954, on production of a receipt for a tender deposit of Rs. 25, which should be made either at Galle Prison, or at any Kachcheri outside Colombo.
- 3. Further particulars can be obtained from the undersigned.

E. A. S. W. PERERA, Superintendent of Prison.

Office of the Superintendent of Prison, Galle, September 27, 1954.

TENDERS FOR THE SUPPLY OF BREAD TO MATARA PRISON, 1954-55

TENDERS for the supply of bread to Matara Prison, from November 1, 1954 to September 30, 1955, will be received by the undersigned up to 2.30 p.m. on Tuesday, October 19, 1954.

- 2. Tenders are to be made (in duplicate) on forms obtainable at Matara Prison. Tender forms will be issued up to 3 p.m. on Monday, October 18, 1954, on production of a receipt for a tender deposit of Rs. 25, which should be made either at Matara Prison, or at any Kachcheri outside Colombo.
- 3. Further particulars can be obtained from the undersigned.

M. M. AKBAR, for Superintendent of Prison.

Office of the Superintendent of Prison, Matara, September 27, 1954.

TENDERS FOR THE SUPPLY OF BREAD TO HULFTSDORP PRISON, 1954-55

TENDERS for the supply of bread to Hulftsdorp Prison, from November 1, 1954 to September 30, 1955, will be received by the undersigned up to 2.30 p.m. on Tuesday, October 19, 1954.

- 2. Tenders are to be made (in duplicate) on forms obtainable at Hulftsdorp Prison. Tender forms will be issued up to 3 p.m. on Monday, October 18, 1954, on production of a receipt for a tender deposit of Rs. 25, which should be made tender of Hulftsdorp Prison or at any Kacheheri either at Hulftsdorp Prison, or at any Kachcheri outside Colombo.
- 3. Further particulars can be obtained from the undersigned.

E. R. CROWE, Superintendent of Prison

Office of the Superintendent of Prison, Hulftsdorp,

Colombo, September 27, 1954.

TENDERS FOR THE SUPPLY OF BREAD TO OPEN PRISON CAMP, KUNDASALE, 1954-55

TENDERS for the supply of bread to Open Prison Camp, Kundasale, from November 1, 1954 to September 30, 1955, will be received by the undersigned up to 2.30 p.m. on Tuesday, October 19, 1954.

- 2. Tenders are to be made (in duplicate) on forms obtainable at the Open Prison Camp, Kundasale. Tender forms will be issued up to 3 p.m. on Monday, October 18, 1954, on production of a receipt for a tender deposit of Rs. 25, which should be made either at the Open Prison Camp, Kundasale, or at any Kachcheri outside Colombo.
- 3. Further particulars can be obtained from the undersigned.

K. B. ALAHAKONE, for Superintendent of Prison.

Open Prison Camp, Kundasale, September 30, 1954.

TENDERS FOR THE SUPPLY OF FIREWOOD TO THE TRAINING SCHOOL FOR YOUTHFUL OFFENDERS, NEGOMBO, 1954-55

TENDERS for the supply of firewood to the Training School for Youthful Offenders, Negombo, from November 1, 1954, to September 30, 1955, will be received by the undersigned up to 2.30 p.m. on Tuesday, October 19, 1954.

2. Tenders are to be made (in duplicate) on forms obtainable from the undersigned.

- 3. Tender forms will be issued up to 3 p.m. on Monday, October 18, 1954, on production of a receipt for a tender deposit of Rs. 10 which should be made either at the Training School for Youthful Offenders, Negombo, or at any Kachcheri outside Colombo.
- 4. Further particulars can be obtained from the undersigned.

E L. FERNANDO, for Superintendent, Training School for Youthful Offenders, Negombo.

Office of the Superintendent, Training School for Youthful Offenders, Negombo, September 27, 1954.

TENDERS FOR THE SUPPLY OF BREAD TO THE CERTIFIED SCHOOL, HIKKADUWA, 1954-55

TENDERS for the supply of bread to the Certified School, Hikkaduwa, from November 1, 1954 to September 30, 1955, will be received by the undersigned up to 2.30 p.m. on Tuesday, October 19, 1954.

2. Tenders are to be made (in duplicate) on forms obtainable at the Certified School, Hikkaduwa. Tender forms will be issued up to 3 p.m. on Monday, October 18, 1954, on production of a receipt for a tender deposit of Rs. 25, which should be made outloor at the Certified School, Hikkaduwa be made either at the Certified School, Hikkaduwa, or at any Kachcheri outside Colombo.

3. Further particulars can be obtained from the

undersigned.

J. V. Hill, Principal, Certified School, Hikkaduwa.

Office of the Principal, Certified School, Hikkaduwa, September 27, 1954.

TENDERS FOR THE SUPPLY OF BREAD TO THE CERTIFIED SCHOOL, REMAND HOME AND PROBATION HOSTEL, KOGGALA, 1954-55

TENDERS for the supply of bread to the Certified School, Remand Home and Probation Hostel, Koggala, for a period of 11 months from November 1, 1954 to September 30, 1955, will be received by the undersigned up to 2.30 pm. on Tuesday, October 19, 1954.

- 2. Tenders are to be made (in duplicate) on forms obtainable at Prison and Probation Headquarters, Colombo.
- 3. Tender forms will be issued up to 3 p.m. on Monday, October 18, 1954, on production of a receipt for a tender deposit of Rs. 25 which should be made at Prison and Probation Headquarters, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo.
- 4. Further particulars can be obtained from the undersigned or the Warden, Remand Home, Koggala.

G. V. F. WILLE, Commissioner of Prison and Probation Services.

Prison and Probation Headquarters, Colombo, September 27, 1954.

TENDERS FOR THE SUPPLY OF BREAD TO THE REMAND HOME, PANNIPITIYA, 1954-55

TENDERS for the supply of bread to the Remand Home, Pannipitiya, for a period of 11 months from November 1, 1954, to September 30, 1955, will be received by the undersigned up to 2.30 p.m. on Tuesday, October 19, 1954.

- 2 Tenders are to be made (in duplicate) on forms obtainable at Prison and Probation Headquarters, Colombo.
- 3. Tender forms will be issued up to 3 pm. on Monday, October 18, 1954, on production of a receipt for a tender deposit of Rs. 25 which should be made at Prison and Probation Headquarters, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo.
- 4. Further particulars can be obtained from the undersigned or the Warden, Remand Home, Pannipitiya

G. V. F. WILLE, Commissioner of Prison and Probation Services

Prison and Probation Headquarters, Colombo, September 27, 1954.

TENDERS FOR THE SUPPLY OF BREAD TO THE REMAND HOME, KANDY, 1954-55

TENDERS for the supply of bread to the Remand Home, Kandy, for a period of 11 months from November 1, 1954, to September 30, 1955, will be received by the undersigned up to 2.30 p.m. on Tuesday, October 19, 1954

- 2. Tenders are to be made (in duplicate) on forms obtainable at Prison and Probation Head-quarters, Colombo
- 3. Tender forms will be issued up to 3 pm. on Monday, October 18, 1954, on production of a receipt for a tender deposit of Rs. 25 which should be made at Prison and Probation Headquarters, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo.
- 4 Further particulars can be obtained from the undersigned or the Warden, Remand Home, Kandy

G. V. F. WILLE,
Commissioner of Prison and
Probation Services.

Prison and Probation Headquarters, Colombo, September 27, 1954.

TENDERS FOR THE SUPPLY OF BREAD TO THE TRAINING SCHOOL FOR YOUTHFUL OFFENDERS, NEGOMBO, 1954-55

TENDERS for the supply of bread to the Training School for Youthful Offenders, Negombo, from November 1, 1954 to September 30, 1955, will be received by the undersigned up to 2.30 p.m. on Tuesday, October 19, 1954.

- 2. Tenders are to be made (m duplicate) on forms obtainable at the Training School for Youthful Offenders, Negombo. Tender forms will be issued up to 3 p.m. on Monday, October 18, 1954, on production of a receipt for a tender deposit of Rs. 25, which should be made either at the Training School for Youthful Offenders, Negombo, or at any Kachcheri outside Colombo.
- Further particulars can be obtained from the undersigned.

E. L. FERNANDO, for Superintendent of the Training School for Youthful Offenders, Negombo.

Office of the Superintendent, Training School for Youthful Offenders,
Negombo, September 27, 1954.

TENDERS FOR THE SUPPLY OF FIREWOOD TO THE OPEN PRISON CAMP, KUNDASALE, 1954-55

THE tenders received in response to the notice published in the Government Gazette of August 13, 1954, calling for the supply of firewood to the Open Prison Camp, Kundasale, during the year 1954-55, having been rejected, the undersigned will receive fresh tenders (under sealed cover) up to 2.30 p.m. on Tuesday, October 19, 1954, for the supply of firewood to the Open Prison Camp, Kundasale, for a period of 11 months from November 1, 1954, to September 30, 1955.

- 2. Tenders are to be made (in duplicate) on forms obtainable from the undersigned.
- 3 Tender forms will be issued up to 3 p.m. on Monday, October 18, 1954, on production of a receipt for a tender deposit of Rs. 10, which should either be made at the Open Prison Camp, Kundasale or at any Kachcheri outside Colombo.
- 4. Further particulars can be obtained from the undersigned.

K. B. Alahakone, Assistant Superintendent of Prison.

Office of the Assistant Superintendent of Prison, Open Prison Camp, Kundasale, September 27, 1954.

TENDERS FOR THE PURCHASE OF COOKED FOOD REMNANTS AND KITCHEN REFUSE, BATTICALOA PRISON, 1954-55

THE Assistant Superintendent of Prison, Batticaloa, will receive tenders (under sealed cover) up to 12 noon on Tuesday, October 19, 1954, for the purchase of cooked food remnants and kitchen refuse of Batticaloa Prison during the period November 1, 1954, to September 30, 1955.

- 2. Tenderers should make a cash deposit of Rs. 5 at the local Kachcheri and the receipt in support thereof should be attached to the tender.
- 3. Further particulars can be obtained from the undersigned.

A. S. FERNANDO, Assistant Superintendent.

Office of the Superintendent of Prison, Batticaloa, September 23, 1954.

PUBLIC WORKS DEPARTMENT

THE Tender Board, P. W D. Head Office, Colombo, will receive tenders up to 230 p.m. on Wednesday, October 20, 1954, for water supply, Central School, Peradeniya.

- 2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Executive Engineer, P. W. D., Kandy, from whom all particulars and information can be obtained and at whose office plans can be seen.
- 3. Tender forms will be issued up to 4.30 p.m. on Friday, October 15, 1954, only to those who produce proof that they are registered P. W. D. contractors for Water Works, on production to the Executive Engineer, P. W. D., Kandy, of receipt for deposit of Rs. 25 at the P. W. D. Head Office, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo.

J. W. DE ALWIS, for Director of Public Works.

Public Works Office, Colombo, September 28, 1954. THE Chairman, Tender Board, Superintending Engineer's Office, Western Division, P. W. D., Torrington Square, Colombo 7, will receive tenders up to 230 p.m. on Wednesday, October 20, 1954, for the purchase and removal of 1,700 second-hand galvanized iron sheets dismantled from Royal Naval Stores, Veyangoda.

- 2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Executive Engineer, P. W. D., Negombo, from whom all particulars and information can be obtained
- 3 Tender forms will be issued up to 4.30 p.m. on Friday, October 15, 1954, on production to the Executive Engineer, P. W. D., Negombo, of a receipt for a deposit of Rupees Seventy-five (Rs 75) at the P. W. D Head Office, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo.

T. Don Jerome, for Director of Public Works.

Public Works Office, Colombo, September 27, 1954.

THE Chairman, Tender Board, P. W. D. Head Office, Colombo, will receive tenders up to 2.30 pm. on Wednesday, October 20, 1954, for the purchase and removal of timber logs and timber scantlings (approximately 1,600 cubic feet) of various species lying at the Government Factory, Kolonnawa.

- 2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Factory Engineer, Government Factory, Kolonnawa, from whom all particulars and information can be obtained
- 3. Tender forms will be issued up to 430 p.m. on Friday, October 15, 1954, on production to the Factory Engineer, Government Factory, Kolonnawa, of a receipt for a deposit of Rupees Fifty (Rs. 50) at the P. W. D. Head Office, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo.

T. Don Jerome, for Director of Public Works.

Public Works Office, Colombo, September 27, 1954.

Sale of Articles

CEYLON GOVERNMENT RAILWAY

A sale of found and unclaimed articles will be held at the Lost Property Office (basement of Divisional Transportation Superintendent's Office), Colombo, on Tuesday, October 5, 1954, commencing at 1.30 p.m. The articles will be on view at the place of auction from 10 30 a m. on day of sale

P O Box 355, General Manager. Colombo, September 22, 1954.

SALE OF MOTOR LAUNCH UNDER SECTION 108 OF THE CUSTOMS ORDINANCE

A motor launch 49 feet long, 12 feet broad and 12 feet deep, will be sold by public auction at the office of the Divisional Revenue Officer, Kalpitiya, at 10 a.m. on Tuesday, November 2, 1954. The motor launch made of teak timber is lying without engine in the lagoon near Kalpitiya Pier. Prospective bidders are advised to inspect the motor launch before the auction.

The successful bidder should deposit the value at the spot and take delivery of the motor launch from the Divisional Revenue Officer, Kalpitiya.

S. SARAVANAPAVAN, for Assistant Collector of Customs, Puttalam and Chilaw Districts.

The Kachcheri, Puttalam, September 24, 1954.

AUCTION SALE

Forest Department

SEVENTY-FIVE satinwood logs and 4 lots of sawn timber lying at K. V. Goods Yard and the Central Timber Depot will be sold by public auction on Thursday, October 21, 1954, commencing at 9 a.m.

Further particulars may be had from the Depot Keeper, Central Timber Depot, Kew Road, Slave Island.

> J. A. DE SILVA, Conservator of Forests.

Colombo, September 27, 1954

AUCTION SALE OF SURPLUS AND UNSERVICEABLE ARTICLES

A sale by public auction will be held at 330, Union Place, Colombo 2, at 10 am. on October 12, 1954, of surplus and unserviceable stores consisting of one teak bed (with spring mattress), one dressing table, ordinary tables, chairs, cycles, typewriters, wall clocks, alarm clocks, &c.

The purchase money must be paid in cash within an hour of the close of the sale and the articles purchased removed before 4 pm. on the date of the auction.

Further particulars can be obtained from the stores section of my office.

330, Union Place, Food Commissioner. Colombo 2, September 27, 1954.

Unofficial Notices

KARANADANA ESTATES COMPANY, LIMITED

(In Voluntary Liquidation)

NOTICE is hereby given (pursuant to sections 227 and 271 (1) (b) of the Companies Ordinance, No. 51 of 1938) that a general meeting of the shareholders of the above-named Company will be held at 27, Hospital Street, Colombo 1, on Saturday, November 6, 1954, at 10 a.m., for the purpose of having an account laid before them showing the manner in which the winding-up has been conducted and the property of the Company disposed of, and of hearing any explanation that may be given by the Liquidator, and of determining that the affairs of the Company have been fully and fairly wound up, and also of determining by extraordinary resolution, the manner in which the books, accounts and documents of the Company and of the Liquidator thereof shall be disposed of

ELLIOTT GUNASEKERA, Liquidator.

Matara, September 25, 1954.

s)

NOTICE OF ENROLMENT

I, Noel Wijenayake, of "Asokagar", Kamburupitiya, and presently of 399/2, Thimbirigasyaya Road, Colombo, do hereby give notice that, six weeks hence, I shall apply to the Honourable the Chief Justice and other Judges of the Supreme Court of the Dominion of Ceylon to be admitted and enrolled as a Proctor of their Lordships' Court.

September 27, 1954. | 3 N. WIJENAYAKE.

NOTICE OF ENROLMENT

I, Mallawaratchige Herman Patrick Perera, of Kitulgala, presently of 98, Cotta Road, Borella, do hereby give notice that, six weeks hence, I shall apply to the Honourable the Chief Justice and other Judges of the Supreme Court of the Island of Ceylon, to be admitted and enrolled as a Proctor of their Lordships' Court.

a Proctor of their Lordships' Court.
September 27, 1954. 2 M. H. PERERA.

NOTICE OF ENROLMENT

I, Mohamed Issack Bin Ismail, of Zabedia Estate, Demanghanghandiya, Negombo, do hereby give notice that, six weeks hence, I shall apply to the Honourable the Chief Justice and other Judges of the Supreme Court of the Island of Ceylon to be admitted and enrolled as a Proctor of their Lordships' Court.

September 27, 1954. 3 M. I. BIN ISMAIL.

NOTICE OF ENROLMENT

I, Justin Mervyn Kırupairetnam Canaga Retna of 59, Ward Place, Colombo, do hereby give notice that I shall, six weeks hence, apply to the Honourable the Chief Justice and the other Justices of the Supreme Court of the Dominion of Ceylon to be admitted and enrolled as a Proctor of their Lordships' Court.

Colombo, September 27, 1954.

NOTICE OF ENROLMENT

I, Mary Titus Anthony Joseph Perera of 116, Main Street, Kegalla, do hereby give notice that I shall, six weeks hence, apply to the Honourable the Chief Justice and other Judges of the Supreme Court of the Dominion of Ceylon to be admitted and enrolled as a Proctor of their Lordships' Court.

September 28, 1954. | 3 M. T. A. J. PERERA.

NOTICE OF ENROLMENT

I, Ramanathan Casipullai of "Jasmine Villa", Pepiliyana, Boralesgamuwa, do hereby give notice that, six weeks hence, I shall apply to the Honourable the Chief Justice and other Judges of the Supreme Court of the Island of Ceylon to be admitted and enrolled as a Proctor of their Lordships' Court.

Boralesgamuwa, September 28, 1954.

B 4

NOTICE OF ENROLMENT

I, Rajendra Rajaratnam of 5, Quarry Road, Dehiwela, do hereby give notice that, six weeks hence, I shall apply to the Honourable Chiet Justice and other Judges of the Supreme Court of the Island of Ceylon to be admitted and enrolled as a Proctor of their Lordships' Court

Dehiwela, September 28, 1954, 3 RAJARATNAM.

NOTICE OF ENROLMENT

I, Albert Edwin Lorrance Botejue of "Jayanthi", Wickramasinghe Place, Nugegoda, do hereby give notice that I shall, six weeks hence, apply to the Honourable the Chief Justice and other Judges of the Supreme Court of the Island of Ceylon to be admitted and enrolled as a Proc. or of their Lordships' Court.

Nugegoda, September 28, 1954. A. E. L. Botejue.

NOTICE OF ENROLMENT

I, Mukundadura Wagisa Weeratunga Perera, of 19, Barnes Place, Colombo 7, do hereby give notice that, six weeks hence, I shall apply to the Honourable the Chief Justice and other Judges of the Supreme Court of the Island of Ceylon to be admitted and enrolled as a Proctor of their Lordships' Court.

September 28, 1954. 3 3 .M. Wagisa Perera.

NOTICE OF ENROLMENT

I, Abdul Rahuman Mohamed Kaleel of 188, Galle Road, Dehiwala, do hereby give notice that I shall, six weeks hence, apply to the Honourable the Chief Justice and other Justices of the Supreme Court of the Island of Ceylon to be admitted and enrolled a Proctor of their Lordships' Court.

September 27, 1954. |3|3| A R. M. KALEEL.

NOTICE OF ENROLMENT

I, Ahamed Rafi Ibrahim Marickar of "Sahill House" Kotuwegoda, Matara, and presently of 29, Canal Lane, Wellawatte, do hereby give notice that I shall, six weeks hence, apply to the Honourable the Chief Justice and other Judges of the Supreme Court of the Island of Ceylon to be admitted and enrolled as a Proctor of their Lordships' Court.

September 27, 1954. 13 3 A.R. I. MARICKAR.

NOTICE OF ENROLMENT

I, Aiyathurai Sivanandan of "Ananda-Vasa", Neeraviaddy, Jaffna, and presently of 165, Trincomalee Street, Kandy, do hereby give notice that, six weeks hence, I shall apply to the Honourable the Chief Justice and other Judges of the Honourable the Supreme Court of the Dominion of Ceylon to be admitted and enrolled as a Proctor of their Lordships' Court.

September 27, 1954. 3 3 A. SIVANANDAN.

NOTICE OF ENROLMENT

I, Mahamadachige James Tickman Silva of 221, Wekada, Panadura, do hereby give notice that I shall, six weeks hence, apply to the Honourable the Chief Justice and other Judges of the Supreme Court of the Island of Ceylon to be admitted and enrolled as a Proctor of their Lordships' Court.

Panadura, September 27, 1954 3 M. J. T. Silva.

NOTICE OF ENROLMENT

I, Ambrosukankanamalage Lakshman Silvâ Karunaratne of "Harischandra", Maha Hunupitiya, Negombo, do hereby give notice that I shall, six weeks hence, apply to the Honourable the Chief Justice and other Judges of the Supreme Court of the Island of Ceylon to be admitted and enrolled as a Proctor of their Lordships' Court.

A. L. S. KARUNARATNE.

Negombo, September 27, 1954. 3

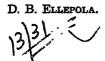
I, Rajavarothyam Sampanthan of Trincomalee, and presently of 676, Galle Road, Colombo 3, do hereby give notice that, six weeks hence, I shall apply to the Honourable the Chief Justice and other Judges of the Honourable the Supreme Court of the Dominion of Ceylon to be admitted and enrolled a Proctor of their Lordships' Court.

September 27, 1954. 13 R. SAMPANTHAN.

NOTICE OF ENROLMENT

I, Dingiri Bandara Ellepola of Imbulandanda Walawwa, Palapatwela, Matale, presently of 57/2, Siebel Avenue, Kirillapone, Colombo, do hereby give notice that, six weeks hence, I shall apply to the Honourable the Chief Justice and other Judges of the Supreme Court of the Dominion of Ceylon to be admitted and enrolled as a Proctor of their Lordships' Court.

57/2, Siebel Avenue, Kirillapone, Colombo 5, September 27, 1954.



NOTICE OF ENROLMENT

I, Herbert Lionel Cyril de Silva of 57/2, Siebel Avenue, Kirillapone, Colombo 5, do hereby give notice that, six weeks hence; I shall apply to the Honourable the Chief Justice and other Judges of the Supreme Court of the Dominion of Ceylon to be admitted and enrolled as a Proctor of their Lordships' Court.

57/2, Siebel Avenue, Kirillapone, Colombo 5, September 27, 1954.



NOTICE OF ENROLMENT

I, Antony Nelson Douglas Balasuriya of "Suriya Sevana", Katuwapitiya Road, Negombo, do hereby give notice that I shall, six weeks hence, apply to the Honourable the Chief Justice and the other Judges of the Honourable the Supreme Court of the Dominion of Sri Lanka to be admitted and enrolled as a Proctor of their Lordships' Court.

September 27, 1954.

A. N. D. BALASURIYA.

NOTICE OF ENROLMENT

I, Nadarasa Rathinasapapathy of Puloly West, Point Pedro, presently of 15, Fussels Lane, Wellawatte, do hereby give notice that I shall, six weeks hence, apply to the Honourable the Chief Justice and other Judges of the Honourable the Supreme Court of the Dominion of Ceylon to be admitted and enrolled as a Proctor of their Lordships' Court.

September 27, 1954. N. RATHINASAPAPATHY.

NOTICE OF ENROLMENT

I, Leslie Gordon Pieres of "Vernondale", 15, Clifford Place, Colombo 4, do hereby give notice that, six weeks hence, I shall apply to the Honourable the Chief Justice and other Judges of the Honourable the Supreme Court of the Island of Ceylon to be admitted and enrolled a Proctor of their Lordships' Court.

Colombo, September 27, 1954. L. G. PIERES.

Applications for Foreign Liquor Licences

I hereby give notice that I have on August 27, 1954, applied to the Government Agent, North-Central Province, for the licence shown in the Schedule hereto annexed, for the licensing period ending September 30, 1955, in compliance with Excise Notification No 200 of September 18, 1930.

Schedule

- 1 Name and address of applicant Ramu Vallipuram Kandasamy, Sittampalam Road, Anuradhapura
- 2 Description of licence applied for Foreign liquor, entertainment bar attrohed to the Sittampalam Talkies, Anniadhapura
- 3 State whether application is for renewal of existing licence or licences or for a new licence or licences. Renewal of existing licence.
- 4 Situation of premises to be licensed Sittampalam Talkies, Kurungala Road, Anuradhapura.

We hereby give notice that we have on May 31, 1954, applied to the Government Agent, Uva, Badulla, for the licence shown in the Schedule hereto annexed, for the licensing period ending September 30, 1955, in compliance with Excise Notification No 200 pub-

lished in Government Gazette of September 30, 1930 Schedule

- 1 Name and address of applicants Charles Evelyn Dalzid Don and Jayamaha Mudalige Don Philip Perera, trading under the name, firm and style of Don & Co, Badulla, both of 21, Bazaar Street
- 2 Description of licence applied for Foreign liquor retail off
- 3 State whether application is for renewal of existing licence. For renewal
- 4 Situation of premises to be licensed 21, Bazaar Street, Badulla

on my behalf,

on behalf of C E. D Don,
as his Attorney

3) R. V. KANDASAMY

I hereby give notice that I have on September 15, 1954, applied to the Government Agent, Central Province, for the licence shown in the Schedule hereto annexed, for the licensing period ending September 30, 1955, in compliance with Excise Notification No 200 of September 30, 1930.

Schedule

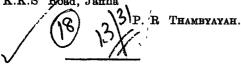
- 1 Name and address of applicant. J L Gonsal.
- 2. Description of licence applied for. Medicated wines
- 3 State whether application is for renewal of existing licence or licences or for a new licence or licences
- 4 Situation of premises to be licensed Gonsal Bros., 77, Castle Hill Street, Kandy

J L. Gonsal.

I hereby give notice that I have applied to the Government Agent, Northern Province, for the licence shown in the Schedule hereto annexed, for the licensing period ending September 30, 1955, in compliance with Excise Notification No 200 of September 30, 1930

Schedule

- 1 Name and address of applicant Philip R Thambyayah, Director, Amalgamated Theatres, Ltd, of Regal Theatre, Jaffna.
- 2 Description of licence applied for Bar licence for a place of public entertainment for the sale of foreign liquor
- 3. State whether application is for renewal of existing licence or licences or for a new licence or licences. Renewal
- Situation of premises to be licensed Theatre, K.K.S. Boad, Jaffna



I hereby give notice that I have on September 23, 1954, applied to the Government Agent, Western Province, for the licence shown in the Schedule hereto annexed, for the licensing period ending September 30, 1955, in compliance with Excise Notification No 200 of September 30, 1930.

Schedule

- Name and address of applicant. Charlotte Louise Johnson of 204, Gas Works Street, Colombo 11
- 2. Description of licence applied for: Wholesale foreign liquor.
- 3. State whether application is for renewal of existing licence or licences or for a new licence or licences Renewal of existing licence
- 4 Situation of premises to be licensed 204, Gas

Works Street, Colombo C. L JOHNSON.

I hereby give notice that I have on July 19, 1954, applied to the Government Agent of Uva, Badulla, for the licence shown in the Schedule hereto annexed, for the licensing period ending September 80, 1954, in compliance with Excise Notification No 200 of September 30, 1930,

Schedule

1 Name and address of applicant Jacob Soris. trading under the name and style of Paul Soris & Company, Badulla

2. Description of licence applied for Retail off only.

3. State whether application is for renewal of existing licence or licences or for a new licence or licences: Renewal of existing become.

4. Situation of premises to be licensed 48 and 50,

Lower Street, Badulla. JACOB SORIS.

We hereby give notice that we have on August 18, 1954, applied to the Government Agent, Province of Uva, Badulla, for the ligence shown in the Schedule hereto annexed, for the licensing period ending September 30, 1955, in compliance with Excise Notification No. 200 of September 80, 1930.

Schedule 1 Name and address of applicant. Jacob Soris and Hettihewage Ariyawansa Jinasena, 136, Lower Street, Badulla.

2. Description of licence applied for Bar licence (Hotel) for the sale of foreign liquor to be consumed on the premises.

3. State whether application is for renewal of existng licence or licences or ...

Renewal of existing licence.

4 Situation of premises to be licensed: 186, Lower Street. Badulla.

Jacob Soris and Hettihewage Ariyawansa Jinasena

We hereby give notice that we have on August 18, 1954, applied to the Government Agent, Province of Uva, Badulla, for the licence shown in the Schedule hereto annexed, for the licensing period ending September 30, 1955, in compliance with Excise Notification No 200 of September 30, 1930

Schedule

 Name and address of applicant Jacob So Hettihewage Ariyawansa Jinasena, 136, Lower Badulla

- 2. Description of heence applied for Licence for the supply of foreign liquor to residents in hotels.
- 3. State whether application is for renewal of existing licence or licences or for a new licence or licences Renewal of existing lacence
- 4. Situation of premises to be licensed 136, Lower Street, Badulla

JACOB Soris and Hettihewage Ariyawansa Jinasena.

Auction Sales

AUCTION SALE

Properties at Mabulgoda and Brahmanagama

UNDER the commission issued to me in D. C., Colombo, Case No. 3,188/M.B. and in terms of decree entered therein against the 1st defendant, Hathamunage Don Babasingho of Brahmanagama, for the recovery of Rs. 7,175, together with interest on the sum of Rs. 5,000 at the rate of 12 per cen-tum per annum from February 18, 1952, up to September 17, 1953, and thereafter on the aggregate amount at the rate of 5 per centum per annum till payment in full and costs Rs. 721.27, I shall sell by public auction on Saturday, October 30, 1954, at their respective spots the following properties, to wit:—(1) at 4 p.m. All those contiguous lots marked "E", "F", "G", "H", "R", "S", "D1" and "A" of the land called Millagahawatte alias Galabodawatte, situated at Mabulgoda in the Palle Pattu of Hewagam Korale in the District of Colombo, Western Province; in extent A4. R1. P35. 21/100, together with the thatched house thereon, (2) 4.45 p.m. All that portion of land called Hedawakagahalanda situated at Brahmanagama aforesaid; in extent 2 roods, together with the trees and plantations standing thereon, (3) at 5 p.m. An undivided 1/6th portion of this land towards the northern boundary of all that land called Hedawakagahalanda situated at Brahmanagama aforesaid; in extent 3 acres, and (4) at 5.15 p.m. An undivided 1/3rd share of all that land called Galkandewatte together with the entirety of the building newly constructed by the 1st defendent and the trees and plantations standing there-on situated at Brahmanagama aforesaid; in extent 3 acres.

For further particulars apply to A. S. Gunawardena, Esq., Proctor and Notary, Hulftsdorp, Colombo, or—

A. V. Perera Auctioneer and Broker.

161/4, Hulftsdorp, Colombo.

AUCTION SALE

A Good Opportunity for Shop-keepers

SHOP FITTINGS AND FURNITURE, ALL MADE TO ORDER, IRON SAFE, FANS, &c.

UNDER the commission issued to me in District Court of Colombo, Case No. 3,995/M.B., and in terms of the decree entered therein against Liyanage Don Sirisena of 95, First Cross Street, Pettah, Colombo, the defendant, for the recovery of a sum of Rs. 20,292.30 with interest on Rs. 20,000 at 8 per centum per annum from June 16, 1954, to August 27, 1954, and thereafter on the aggregate amount at 5 per centum per annum till payment in full and costs Rs. 800.36 less sums of Rs. 450 and Rs. 3,590.55, I shall sell by public auction on Thursday, October 14, 1954, at 10 a.m., at premises 95, First Cross Street, Pettah, Colombo:—

All the stock-in-trade consisting of ladies' and children's shoes and sandals, gents shoes, hats, ready-made woollen trousers, socks, and all the furniture and fittings (teak wood, made to order) consisting of glass show cases, counters, iron safe, fans, fluorescent lamps, padlocks, empty shoe and hat boxes, &c., lying at premises 95, First Cross Street, Petah, Colombo, and belonging to the business eaded and known as "Paranawitane" and the goodwill and book debts.

Inspection-From 2 p.m. on previous day. Terms—Immediate cash payment.
Delivery—Immediately after the sale.

> K. G. EDMUND, Auctioneer, Broker and Valuer. Commissioner.

7, Belmont Street, Colombo 12.

AUCTION SALE OF A VALUABLE HOUSE PROPERTY SITUATED AT GANGODAWILA, NUGEGODA

UNDER mortgage decree in D. C., Colombo, Case No. 3,174/MB., for the recovery from the defendant Don David Jayasinghe of Gangodawila of the sum of Rs. 2,040 together with further interest on Rs. 1,500 at 12 per cent. per annum from January 28, 1952, to December 15, 1952, and thereafter on the aggregate amount with interest thereon at 5

per cent. per annum till payment in full and costs taxed at Rs. 364.17, less a sum of Rs. 697.50 and Rs. 250 since paid by the defendant, I shall sell by public auction on Saturday, October 23, 1954, at the spot at 3.30 p.m.:

(1) Right, title, and interest of the defendant in all that remaining portion marked lot D of Millagahawatta alias Mahawatte Ketakelagahawatta alias Mahawatte, situated at Gangodawila in the Pallepattu of Salpiti Korale in Colombo District, Western Province; which said lot D is bounded on the north by portion of this land of P Don Suveris east by road south by let C and P. Don Suwaris, east by road, south by lot C and property of Heeraluge Suthappu, and west by property of Maharage Don Abraham, Heeralage Don Abraham and Pathrige Don Suwaris; containing in extent one acre, three roads and twelve perches (Al. R3. P12.), and buildings, plantations and everything standing thereon.

(2) All that defined portion marked lot D1 in Plan No. 4,831 dated January 16, 1942, made by M. B. de Silva, Surveyor, out of land called Millagahawatte alias Mahawatta and Ketakelagahawatte alias Mahawatta, situated at Gangodawila aforesaid; bounded on the east by road and south by part of same land; containing in extent twenty perches (A0. R0. P20.), with buildings, plantations and everything thereon.

For inspection of title, deeds, please apply to

G. A. Nissanka, Esq., Proctor and Notary, 247, Hulftsdorp Street, Colombo.

Further particulars from me.

P. H. WIJESINGHE
Of Percy & Company,
Commissioner and Auctioneer.

227, Hulftsdorp Street, Colombo. Telephone No. 2983.

AUCTION SALE UNDER MORTGAGE DECREE

UPON order to sell issued to me in case No. M. B 56A, D. C., Panadura, I shall sell by public auction on September 9, 1954, at 11 a.m. at the spot an undivided 5/32 share of the soil and of all the trees and plantations together with the entirety of the tiled house standing on the land called Pelengahawatta alias Totupolewatta, situated at Dewamulla in Gangaboda Pattu of Pasdun Korale east in extent about 10A. 0R. 0P. for the recovery of the sum of Rs. 540 with interest on Rs. 300 at 16 per cent. from January 20, 1949, to June 9, 1954, and thereafter at 5 per cent. till payment in full.

Further particulars apply to M/s Karunaratne & Karunaratne, Proctors, Panadura, or to me.

M. Mil.ton Perera, Court Auctioneer and Valuer. Dias Building, Panadura.

AUCTION SALE

In the District Court of Kandy

K. F Abeyasekera of Kandy Plaintiff.

No. MB 1,907

(1) D. R. Lilian Perera of 32/1, Cemetery Road, Kandy, (2) H. A. Alwis Perera, and (3) V. S. Sinnakumara Chettyar of 48, Trincomalee Street, Kandy Defendants.

UNDER the order to sell issued to me in the above case for the recovery of the sum of Rs. 1,822.50 being principal and interest calculated upto February 24, 1954, and taxed costs

Rs. 210.23 both aggregating to Rs. 2,032.73 with legal interest on the aggregate amount of Rs. 1,822.50 till payment in full from the 1st defendant, I shall sell by public auction, on Monday, November 8, 1954, at 4 p.m., at the spot:

All that allotment of land being the area tinted green of nine perches (0A. 0R. 09P.) according to the survey and description thereof dated June 28, 1947, made by P. Spencer, Licensed Surveyor, situated alongside Cemetery Road, Kandy, within Municipal Council limits with the buildings and everything thereon.

For particulars please apply to Messrs. Taylor & Taylor, Proctors, &c., Kandy, or to me.

K. EDMUND PERERA, Auctioneer, Broker, Valuator, &c. 7, Pavilion Street Kandy.

AUCTION SALE

Under Mortgage Decree in D. C., Calle, Case No. M. B. 817

I shall sell by public auction the following property on Thursday, October 28, 1954, at 3 p.m., at the spot:—

All those undivided 2/3 parts of the soil and trees of an allotment of Koodalugoda together with a like share of house and cinnamon plantation thereon at Kataluwa, Galle; in extent A5. R2. P8.

D. G. RATNAPALA,

Auctioneer.

Crown title.\

AUCTION SALE

In the District Court of Kurunegala, Case No. 9,225

Edirisinghe Mudiyanselage Punchi Banda of Sevendana Plaintiff.

Vs.

Edirisinghe Mudiyanselage Ukkurala Edirisinghe of Yatihena in Udapola, Medalessa Korale Defendant.

BY virtue of commission issued to me in this case, I shall sell by public auction on Friday, October 22, 1954, at 3.30 p.m. at the first land mentioned herein, an undivided 1/2 share of Kongahamulahena, now garden of 3 lahas of kurakkan sowing in extent, situated at Yatihena in Udapola Medalessa Korale, Dambadeni Hatpattu, Kurunegala District; bounded on the north Gansabawa Road, east by chena of Menikrala, now of Mudiyanse, on the south by chena of Kiri Banda, now of Ukkurala Edirisinghe and others, on the west by chena of Ranmenika and others.

2. An undivided 1/4th share of the field called Weralugaspitive Kumbura of two pelas of paddy sowing, and its adjoining 2 pillewas in extent of 4 lahas kurakkan sowing, situated at Yatihena; and bounded together on the north by fence of Kapuhena, field of Medduma Banda and Diggala, on the east by fence of the garden of Appuhamy, now of Ukkurala Edirisinghe and others, on the south by Pinkumbura and fence of Kandehena, on the west by Diggala.

3. An undivided 1/2 share of the field called Gamawelagodakumbura of 2 pelas of paddy sowing in extent, situated at Yatihena; and bounded on the north, east and west by garden adjoining this field, and on the south by field of Hetuhamy and Pinkumbura.

V. F. P. WIJEYERATNE, Auctioneer.

118/4, Puttalam Road, Kurunegala.

පලකිරීම්

ඇබැර්තු පිළිබඳ නිවේදන

රාජකීය පුාථමික පාසැල (පිරිමි) ඇතුළත් කිරීමේ පරීකෘණය—1955

රාජකීය පුංථමික පාඨශාලාවට ශිෂායන් ඇතුළත් කිරීමට සතුවු දෙමව්පියාදීන් විසින් ඊට උවමනා කරන නියමිත ඉෆ්ලුම්පතු එම පාඨශාලාවේ පුධානාචායබ්තැනගෙන් ලබාගත හැක

අැතුළත් කිරීමේ අයදුම්පත් 1954රේ ඔක්තෝබර් මස 23 වැනි ශනි දින දවල් 12ට හෝ ඉන් පෙර පුධානාචායබිතුමා, රාජකීය පුංථමික පෘඨශාලාව, කොළඹ 7, යන ලිපිනයට ලැබෙනසේ එවිය යුතුයි

මේ සම්බන්ධ මීට කලින් එවන් ලද අයදුම්පතු කල්පනාවට ගනු නොලැබේ.

පුරප් පෘඩු—

පළමුවැනි අවුරුද්දේ පන්තියට (පහළ බාලාංශයට) වයස් සීමාව— 1955කේ ජනවාරි මස 1 වැනිදට අවුරුදු 4, මාස 6ක්, අවුරුදු 5, මාස 6ක් අතර විය යුතුයි

ශිෂාගන්ගේ වයස් සීමාව සම්බන්ධයෙන් කිසිම වෙනසක් කරනු නොලැබේ

පළමුවැනි පත්තිය (පහළ) සිංහලෙන් ඉගැන්වෙන 70 පළමුවැනි පත්තිය (පහළ) දුවිඩ භාෂාවෙන් ඉගැන්වෙන 35 පළමුවැනි පත්තිය (පහළ) ඉංගීසි භාෂාවෙන් ඉගැන්වෙන 35

පරීකෘණය.—1954වේ නොවැම්බර් මස 20 වැනි ශන් දිනය පංඛශාලා අවුරුද්දේ අන්තිම භාගයේ අනික් පන්තිවල අනියම් ඇබැර්තු වූවොත් ඒ සම්බන්ධ විස්තර අබංගු දන්වීමක් පංඛශාලාවේ පෝට්කෝව අසල බිත්තියේ සවිකර තිබෙන පංඛශාලීය දන්වීම් පුවරුවේ අලවා තබනු ඇත

සැලකියසුතුයි—(1) මව්විය දෙදෙනාම සිංහල හෝ දෙදෙනාම දුවිබ වූ ශිෂ්ෂයන්ගේ භාෂාව පිළිවෙලින් සිංහල හෝ දුවිබයි ඉගැන් වෙන භාෂාව ඔහුගේ ඔවු බසයි තවද සිංහල දෙමව්පියන් දුවිබ භාෂාවෙන් හෝ දුවිබ දෙමව්පියන් සිංහල භාෂාවෙන් තම දුරුවන්ට ඉගැන්වීම කටයුතුය කියා ඉල්ලීමක් කළොත් ඒ අනුව කියා කරනු ලැබේ. එහෙත් මව්පියන් දෙදෙනාම සිංහල හෝ දුවිබවූ කිසිම ලමයකුට ඉංගීසි භාෂාව තෝරාගත නොගැක.

2 අනික් සෑම වෙනස්කම් ඈති දෙමව්පියන්ට තම දරුවන් සඳහා සිංහල, දුවිඩ හෝ ඉංගුිසි තෝරාගත හැක

පළමුවැනි පන්ති සඳහා පරීකාණය වාචකය: තමන් වඩා පුරුදු භාෂාවෙන් පරීකාං කෙරේ. එය අයදුම්පතේ සඳහන් කවයුතුය.

කලින් ලබාගත් පොතේ දැනීමක් අපෙකෘ නොකෙරේ.

ඒ අග්ප් ද සා බණ්ඩාරනාශක, පුඛානාචාශ්‍යිතැන

වම් 1954ක්වූ සැප්තැම්බර් මස 6 වැනි දින රාජකීය පුාථමික පාසැල, කොළඹ 7

ශීන්ලන්ඩ්ස් විදුහාලය

1955 විමියට ශිෂායන් තෝරා පත්කර ගැනීමේ විනාශය

තින්ලන්ඩස් විදෲලයට තම ළමසින් ඇතුළත් කර ගැනීමට අපෙකෘං කරන දෙමව්පියන් විසින් ඒ සඳහා නියමිත අයදුම්පත් විදෲලයෘධිපති තුමාගෙන් ලබාගත යුතුයි සියලුම අයදුම්පත් 1954රේ ඔක්තෝබර් මස 30වෙණු⁄ දින දවල් 12ට පුථම පහත සඳහන් ලිපිනයට එවිය යුතුයි —

> පුඛානාචායබ්තුමා, ශුීන්ලන් බිස් විදශලය, කොළඹ 5

ඇමැර්තු තිමෙන පන්ති සහ ඇඹැර්තු ගණන් 🕌

පලමුවෙනි අවුරුද්ද එනම් පහළ බාලාංශය. මෙනි පුඛාන භාෂාව සිංහලයි—105

පලමුවෙනි අවුරුද්ද · එනම් පහළ බාලාංශය. මෙහි පුඛාන භාෂංව දෙමළයි—35

පළමුවෙනි අවුරුද්ද : එනම් පහළ බාලාංශය. මෙහි පුඛාන භාෂාව ඉංග්යීසිය—35,

ඉහත සඳහන් පත්තිවලට ඉදිරිපත්වන අපෙණකයෝ 1955 ජනවාරි මස 1 වැනිදට වශස අවුරුදු 4යි මාස 6ටත් අවුරුදු 5යි මාස 6ටත් අතර විය සුතුයි.

1954 නොවැම්බර් මස 27වෙනි සෙනසුරාද විශාගය පවත්වනු ලැබේ

සැලකියයුතුයි.—ශිෂායෙකුට උගන්වනු ලබන පුඛාන සාසාව වනුගේ මව සාසාවය, එනම් —

- (1) යම් ළමයෙකුගේ මව්පිය දෙදෙනාම සිංහලනම් නො එසේ දෙමළනම් ඒ ළමයාව උගන්වනු ලබන මුල්බස ඒ අනුව සිංහල හෝ දෙමළ වේ. නමුත් විශෙෂ ඉල්ලීම් පිට පමණක් සිංහල දෙමව්පියන්ගේ ළමයෙකුව දෙමළෙනුත් දෙමළ දෙමව්පියන්ගේ ළමයෙකුව සිංහලෙනුත් උගන්වනු ලැබේ දෙමව්පියන් දෙදෙනාම සිංහල හෝ දෙමළ වන කිසිම ළමයෙකුව ඉංගීසියෙන් උගන්වනු නොලැබේ;
- (2) ඉහත සඳහන් කොටස් දෙකව ඇතුළත් නොවන දෙමව්පියන්ගේ ළමසින්ව ඒ දෙමව්පියන්ගේ ඉල්ලීම් පරිදි සිංහලෙන් හෝ දෙමළෙන් හෝ ඉංගීසියෙන් උගන්වනු ලැබේ;
- (3) පරීකෘණයෙහිදී බලාපොරොත්තු වන්නේ කටඋත්තර පමණය. එය ළමයාට වඩාත් පහසු භාණවෙන් කරනු ලැබේ. කවර භාණවකින් ළමයා විභාග කළ යුතුදයි අයදුම්පතෙහි සඳහන් කළ යුතුයි. පළමුව පොනපතින් ඉගෙනගත් කිසිවක් මෙහිදී විශෙෂයක් වශුයෙන් නොසැලකේ.

පුඩානාචාය නිතුමා.

වම් 1954ක්වූ සැප්තැම්බර් මස 15වෙනි දින දීය

ටෙන්ඩර් සඳහා නිවේදන

රජයේ බඩුගබඩාව

මෙරට නිපෑවන ඔබ

පහත සඳහන් සවදේශීය ඔඩු නිෂ්පාදනය කරන්නවුන්ට සවකීය නම් රජයේ ටෙන්ඔර් කාරයින්ගේ ලැයිස්තුවට ඇතුළත් කරවා ගැනීම පිණිස තම තමන්ට සැපයිය හැකි ඔඩුවල නම් දක්වමින් සවකීය නම හා ලිපිනයන් කොළඹ රජයේ ඔඩු ගමඩාවේ පරිපාලක මහතා වෙත ලියා දන්වන මෙන් මෙයින් ආරාධනය කරමි. මීට කලින් ඉල් ලුම්පත් එවා ඇති වෙළද ආයතනයන් නැවත ඉල් ලුම්පත් එවීම අනවශාය.

aa කන්තෝරු සිනු, ගැන්ඩ් බ්ලවර්, බලවින් පැඩ, බයින්ඩින් කැන්වස් අගල් 29, පිත්තල කෝව බොත්තම්, තූත්තනාගම් (ගැල්වනයිස්) ශාපු යකඩ, පිනිවවු හා වෙනත් ගැල්වනයිස් කම්බී, පොත් බැඳීමට ගන්නා වීදින කවු, මුසුන් (කොහු) හා ඉදල්, බුරු සු, පිත්තල සීනු, ඉට පන්දම්, කැති, කපු පිළි, ලනු පැදුරු, ලනු මලු, කාඩි බෝඩ් f්පයිල් පෙව්ට්, රවහුණු, කැන්නන්නුර් රෙදි. කපු කම්බිලි, කොහු ලනු හා කඹ, ලී දුනම් පෙවිට්, ඉරි වැටුනාවූද නොවැටුනාවූද පිස්නාවල් (බස්ටර්), ඉලාස්ට්ක් පට්, ඉරේසර් කෑලි, සරතෝ රු, සොසිබ, යතුරු තහඩු ආදී දේවල්, ගේ ලු මෑලියම්, මැලියම් බුරුසු, ඉපි වැටිවීව ගැලට රෙදි, අතල් 43" පළල ඇති අමු කැලිකෝ රෙදී, අතල් 72″ කේ අමු කැලිකෝ රෙදි, අහල් 30" තුනී හේ ඩිරිල් රෙදි, ස් පිතාලවල පෘවිචීව් කරන කොටු වැටිච්ච අමු රෙදී, ස්පුිතාලවල පෘවිච්චි කරන කොවූ රතු රෙදී, ලී නීන්ත කුඩු, පිත්තල ශාංචු සහිත ඉනේ බඳින හම පුට්. සාමානා පැදුරු, ලී පැන් රාක්ක, කන්තෝරුවල පාවිච්චි කරන රූල් පොලු, ගෙදර දෙරේ පෘමිච්චි කරන සබන් හා ඇතේ ශාන සබන්, නීන්ත පෑඩ. ෂෝල්ඛර් වයිබල්ස් (උරේ පළදින නීල තහඩු), හරක් තෙල් (මෙරව), ව්වයින් නූල්,

සුදු තුවා (මුහුන පිසින), සුදු බූල් තුවා (ලොකු),

ලාකඩ,

කඩදසි බරු, බුරුත ලියෙන් සාදන ලද ඒවා,

කබදුයි බරු, ඊයම්වලින් සාදන ලද ඒවා.

රෝද සහ අලවංගු සහිත වීල් බැරැක්ක (සම්පූර්ණයෙන් වානෙන්

සී ආර්. වීරසිංහ,

රජයේ බඩු ගබඩාවේ වැඩබලන පරිපාලක තැන

වම් 1954ක්වූ ඔක්තෝබර් මස 1වෙනි දින කොළඹ රජයේ බඩු ගබඩාවේදීය

ශෘහ කුමාන්ත දෙපාර්තමේන්තුව

ගාලු දිස්තුික්කයේ කොග්ගල පොල්ලෙලි පල් කරන මඛෲසථානයව හොද අමු පොල්ලෙලි 1,50,000ක් සැපයිම සඳහා 1954රේ නොවැම්බර් මස 1 වැනි දින අපරභාග 2.30 දක්වා වෙන්වර්පනු බාරගනු ලැබේ

ටෙන්ඩර් ආකෘති පතු "පෝර්ම" සහ වෙනත් විස්තර කොළඹ 7, චොරික් වන් චතුරශුශේ ගෘහ කුණින්ත කොමසාරිස් කාශ්ඨාලශෙන් ලබාගත හැකිය.

ඇම්. වයිරමුත්තු,

වැඩ බලන ගෘහ කණින්ත කොමසාරිස්තුමා

වම් 1954ක්වූ ඔක්තෝබර් මස 1 වැනි දින කොළඹ 7

කෘෂිකම් හමුදුව

කෘෂිකම් හමුදුවේ කොමසාරිස්වරයා විසින් තැපැල් පෙව්ටිය 529, කොළඹ 2, ඇල්ස්වන් පෙදෙසෙහි නො. 120 දරණ සථානයෙහි පිහිටි කෘෂිකම් හමුදවේ කඳවුරට වම් 1954ක්වූ ඔක්තෝබර් මස හිට වම් 1955ක්වූ සැප්තැම්බර් මස දක්වා දිශින් අඩි තුනක් හා වට පුමාණයෙන් අඩි දෙකකට වැඩි නොවූ වියලි දර කොටන් සැපයීම සඳහා සීල් තමන ලද වැන්වර් පතිකා වම් 1954ක්වූ මක්තෝමර් මස 12 වෙනි අගහරුවාද දවල් 12 වන තෙක් බාරගනු ලැබේ එම වැන් බර් පනිකා බහාලන කවරයෙහි පිට "දර සැපයීම සඳහා වැන් බර්" යනු සඳහන් කළ යුතුයි

- 2. ඔබර් භාර දී තෙදිනක් ඇතුළතදී දර කඳවුරව ගෙනැවිත් භාර දිය යුතුයි.
- 3 මෙය සඳහා මෙම කාය‰්ලයෙන් කිසිම වැන්ඩර් පතිකාවක් නිකුත් කරනු නොලැබේ. නුමුත් වැන්ඩර් කිරීමට බලාපොරොත්තු වන අය තමන්ගේ මීල ගණන් සදහන්කර ලියවිල්ලකින් ඉල්විය හැක සියලුම ලියකියමන් පුද්ගලිකව මා නමට නොව කෘෂිකම් හමුදවේ කොමසාරිස්වරයා නමින් "රෙජිස්ටර්" තැපැලෙන් එවිය යුතුයි. පන්කරගන්නා ලද වැන්ඩර්කරු විසින් රු. 50ක් ඇප තබා හිවිසුමකට ඇතුළත්විය යුතුයි එමෙන්ම ඔහුගේ වෘහනවලින් දර ගෙනවීත් භාර දිය යුතුයි.
 - 4. වැඩි විස්තර අවශා නම් මෙම කායබ්ලයෙන් දනගත හැක

ටී ඇන් මුනසිංහ, කෘෂිකම් හමුද්වේ කොමසාරිස් තුමා.

වණී 1954ක් වූ සැප්තැම්බර් මස 22 වෙනි දින කෘෂිකම් හමුදවේ පුඛාන කායඹාලය, 120, ඇල්ස්ටන් පෙදෙස, කොළඹ 2.

කෘෂිකම් දෙපාර්තමේන්තුව පරවියන් සැපයිම

පරවියන් සැපයිම සඳහා සිල් තබන ලද වෙන්ඩර් පනු පේරා දෙණියේ සත්ව පාලන (රෝග පිළිබඳ) විශෙෂඥතුමා විසින් වම් 1954ක්වූ ඔක්තෝබර් මස 19 වෙනි දින දක්වා භාරගනු ලැබේ. වැන් බර් පතිකා එවන විට කවරයේ වම් පැත්තේ උඩ කෙළවරේ "පරවියන් සැපයීම සදහා වැන් බර්" යනුවෙන් සඳහන් කර රිජිස්ටර් තැපැලෙන් එවිය යුතුයි.

මේ සඳහා වැන්ඩර් පෝර්ම සත්ව පාලන (රෝග පිළිබඳ) විශෙෂඥතුමාගෙන් 1954 ඔක්තෝබර් මස 15 වෙනි දින දක්වා ලබා ගත හැක. පිටපතක් වැන්ඩර් පතුය සමග එවිය යුතුයි.

වැන්ඩර් පතු ලබාගැනීම සඳහා කච්චේරියක හෝ භාණ්ඩාගාරයේ මුදලින් රුපියල් 10ක් තැන්පත් කොට ලබාගත් කුවිතාන්සිය ටැන්ඩර් පනිකා ඉල්ලුම් කිරීමේදී එවිය යුතුයි.

වැන්ඩර් පතුයෙන් කරන සැම වෙනස්කිරීමක් සඳහාම ඉල්ලුම්කරු අත්සන් තැමිය යුතුයි.

වැඩි විස්තර සත්වපාලන (රෝග පිළිබද) විශෙෂඥතුමාගෙන් ලබාගත හැක

ඒ ඩබ්ලිව්. ආර්. ජෝකිම්, කෘෂිකම් අධායකකෙතුමා

වම් 1954ක්වූ සැප්තැම්බර් මස 25 වෙනි දින පේ රාදෙණියේ දීය.

අධායපන දෙපාර්තමේන්තුව

කුරුණෑගල අඛනාපන කායඹාලයේදී අඛනාපන නිලබාරිතුමා වීසින් ඔක්තෝබර් මස 12 වෙනි දින ප ව. 230 දක්වා පහත සඳහන් පාඨශාලා වැඩ පිළිබඳව වැන්ඩර් පනු භාරගනු ලැබේ.--

කේ යු/බෝදිමුල් ල---ගබඩා කාමරයක් සහ කන්තෝරු කාමරයක් ඇතුළු අහි 96ක් දිගව සිටිනසේ පංක්ති කාමර තුනක් සැදීම

සැලකියයුතුයි -- කෝ යු _= කුරුණෑගල දිස්තික්කය

- (i) වෙන්බර් පතිකා සහ උවමනා විස්තර කුරුණෑගල අඛාාපන කායබ්ලයෙන් ලබාගත හැක.
- (2) වෙන් ඩර් පනිකා ගැනීමට එන අය කොළඹ අඛසාපන අඛසකක තුමාගේ කාගසාලයේ හෝ කච්චේරියක රුපියල් සියයක් (100) තැන්පත් කොට රිසිට් එකක් ඉදිරිපත් කළ යුතුයි. චැක්, මනිඕඩර් හෝ පෝස්වල් ඔබර් භාරගනු නොලැබේ.
- (3) අඛාසපන දෙපාර්තමේන්තුවේ නම රෙජස්ටර් කරනලද කොන්තුාත් කරුවන්ගෙන් පමණක් ටැන්ඩර් පතිකා භාරගනු ලැබේ.
- (4) 1954 ඔක්තෝබර් මස 11 වෙනි දින පස්වරු 2.30 දක්වා වැන්ඩර් පතිකා ලබාගත හැක.
- (5) මෙම දෙපාර්තමේන්තුවේ රු 25,000 කට වඩා රිජිස්වර් වී සිටින කොන් නුාත් කරුවන් ගෙන් පමණක් ටෙන් ඩර් පනිකා භාරගනු ලැබේ

එච්. ඒ වී. සොයිසා. වයඹ පළාතේ අඛකපන කිලබාරිතුමා.

වම් 1954ක්වූ සැප්තැම්බර් මස 24වෙනි දින කුරුණෑ ශල අඛනාපන කාශ්ෂාලයේ දීය.

අධෲපන දෙපාර්තමේන්තුව

ඛණේ බාරවෙල ඌව පළාතේ අඛකපන නිලබාරිතුමා විසින් පහත සඳහන් වැඩේ සඳහා 1954රේ මක්තෝබර් මස 8වෙනි සිකුරාදු දුවල් 12 දක්වා වැන්ඩර් භාරගනු ලැබේ:---

බ. දි පාලුගම කණිෂඨ හා මිනු පාසැල අලුත්වැඩියාව.

සංලකෘෂය : බ. දි.__බදුලු ිස්තික්කය

- 2. වෙන්ඩර් පතුකා බණ්ඩාරවෙල ඌව පළාතේ අඛාාපත නිලඛාරි තුමාගෙන් ලබාගත් පෝර්මවල පිටපත් දෙකකින් යුක්තව ඉදිරිපත් කළ යුතුයි.
- 3 වෙන්ඩර් පතිකා නිකුත් කරණු ලබන්නේ රුපියල් 15,000කව හෝ ඊට වැඩි ගණනකට අඛනාපන දෙපාර්තමේක්තුවේ ලියා පදිංචි කොන්තුාත් කරුවන්ට පමණකි.
- 4. මේ වැඩේ සඳහා වැන්ඩර් පතිකා ඉල්ලුම් කරන අය රු. 100ක ඇප මුදලක් කොළඹ 2කේ මැලේ වීදියේ පිහිටි අධාසපන කායඪාලයේ හෝ කච්චේරියක තැන්පත් කොව රිසිව් පත් ඉදිරිපත් කළ යුතුයි. වැක්පත්, මනිම්බර්, පෝස්වල් ඔබර් ආදිය භාරගනු නොලැබේ.
- 5. වැන්ඩර් පෝර්ම සඳහා 1954රේ ඔක්තෝබර් මස 7වෙනි මුහස් පතින් ද, දවල් 12ට පුථම බණ් ඩාරවෙල ඌවේ අඛාසපන නිලධාරිතුමා විසින් ලැබිය යුතුයි.

ඊ. සැන්ව සී. රෝදෙ, ඌව පළාතේ අඛකපන නිලඛාරිතුමා

වම් 1954ක්වූ සැප්තැම්බර් මස 27වෙනි දින බණ් ඩාරවෙල අඛාහපන කායුෂ්ලයේ දීය.

වෙන්දේසියේ විකිණිමයි

°කැලෑ දෙපෘ**ර්**නමේන්තුව

මුරුනකොට සහ ඉරාපු ලී

බුරුත කොටන් 75ක් සහ ඉරාපු ලී ගොඩවල් 4ක්ද වම් 1954ක්වූ මක්තෝමර් මස 21 වැනි දින පුසිඩ වෙන්දේසිගේ විකුණනු ලැබේ. කොම්පඤ් ඤමීදියේ කිව්රෝඩිහි පිහිටි මඛාම ලී ගබඩාව භාරකාර තැනගෙන් වැඩි විස්තර දනගත හැක.

> ජේ ඒ ද සිල්වා, ් කැලැරඤකතුමා.

ரேயல் ஆரம்ப பாடசாலே

1955 க்குப் பிரவேசப் பரீட்சை

தமது பிளங்களே ரேயல் ஆரமப'பாடசாவேயிற் சேர்க்க விருமபும் பெற்றோர், அப்பாடசாவேத் தவேமை ஆகிரியரிடம் விண்ணபுப்ப பத்திரங் கள் பெற்று மனுச்செய்தல் வேண்டும்.

மனுபபத்திரங்களெல்லாம் மேற்குறித்த பாடசாவேத் தீலமை ஆசிரிய ருக்கு 1954 ம் ஆண்டு ஐபபசி 23 ந் திகதி, பகல் 12 மணிக்கு முன் சோக கூடியதாய அனுபபபபடல் வேண்டும்.

இவவறிவித்தலுக்கு முன அனுபபிய மனுபபத்திரங்கள எற்றுக் கொள்ளப்பட மாட்டா.

1955 ம ஆண்டு ஜனவரி மாதம 1 ந இகதியன்ற் 4 வருடம் 6 மாதம் தொடக்கம் 5 வருடம் 6 மாதம் வரை வயதுள்ள ஆண்பிளளேகளுக்கு மாத்திரம் முதலாம் வகுப்புக் கீழ்ப்பிரிவில் இடங்களுண்டு.

வயதுப பிரமாணத்தில் எவவித மாற்றமும் செயய்பபடமாட்டாது.

ஒவ்வொரு பாஷைப பிரிவுக்கும் வேணடிய பிளளேகளின் தொகை பின்வருமாறு :----

 1
 ம வகுபடு—இழப்பிரிவு—சிங்களப்பிரிவு
 70 பிளங்கள

 1
 ம வகுபடு—இழப்பிரிவு—தமிழ்ப்பிரிவு
 35 பிளங்கள

 1
 ம வகுபடு—இழப்பிரிவு—ஆங்கைப்பிரிவு
 35 பிளங்கள

பரீடசை நடத்தபபடும் திகதி 20-11-54. வருட முடிவில் மற்ற வகுப்பு களில் காலியான இடங்களிருப்பின் பாடசாவே முகப்பில் விளம்பரம் ஓட்டப்படும்.

விசேட குறிபபு,----மாணவனின தாயப்பாஷையில் கல்வி கற்பிக்கப படும.

- 1. பெறரோர் இருவரும் சிங்களவராயின,சிங்களமும், தழிழராயின தமிழும் தாய்பாஷைகளாகும் ஆகுல் பெற்றோர் கேட்பின் சிங்களப பிளிங்களுக்குத் தமிழிலும், தமிழப் பிளிங்களுக்குச் சிங்கள்த்திலும் கல்வி கறபிக்கப்படும். சிங்களப் பிளிங்களுக்காவது தமிழ்பபிளிங்களுக் காவது, ஆங்கிலம் கல்வி கற்பிக்கும் பாஷையாகாது.
- 2. மேறகுறித்த இரண்டு வகுப்புப் பெற்றேரையும் தவிர்ந்த எனேய பெற்றேரின் விருப்பத்தின்படி அவர்கள் பிளிங்கள் சிங்கள் திலோ, தமிழிலோ அல்லது ஆங்கிலத்திலோ கல்விகற்பிக்கப்படுவா.

முதலாம வகுபபுகளிற சேரவிருமபும பிளிங்களுக்கு வாயபபரீடகை நடத்தப்படும். பினிங்கள் நன்முக்ச சம்பாஷிக்கக் கூடிய பாஷைக்கில் பரீடகிக்கப்படுவார்கள், எந்தப் பாஷையில் தமது பிளிங்கைய பரீடகிக்க வேண்டுமென்று பெற்றோ மனுப்பத்திரத்தில் குறிப்பிடவேண்டும். இப்பரீட்சைக்கு முற புத்தக் அறிவு தேவையில்வே.

> வ. எவ. டி. சா. பண்டாரநாயக்க, தூலமை ஆசிரியர்.

ரேயல் ஆரம்ப பாடசாவே, கொழும்பு 7.

கிறீன்லன்ஸ் கல்லூரி, கொழும்பு 5

கிறீன்லனை கல்லூரியில் பிளர்ளகவேச் சேர்பபதாயின் பெறருா பாட சாலே அதிபரிடம் விண்ணப்பப் பத்திரங்கள் பெற்று விண்ணப்பிக்க வேண்டும்.

எல்லா விண்ணப்பங்களும், பாட்சாவே அதிபா, கிறீனல்லை கல்லூரி, கொழும்பு 5, என்ற விலாசமிடப்பட்டு 1954 ம் ஆண்டு (ஒக்றரேமா) ஐப்பசு மாதம் 30 ந் திகதி சணிக்கிழமை மத்தியானம் 12 மணிக்கு, முன்பு கிடைக்கத் தக்கதாக அனுப்பிவைக்கப்பட்டுவேண்டும்.—

காலியான் இடங்களின் தொகை

1 ம வருடம்: கிங்களப் பாணைமூலம் கறபித்த	ໜ 105
1 ம் வருடம் : தமிழ்ப பாஷைமூலம் கறபித்தல்	. 35
1 ம் வருடம்: ஆங்கிலப் பாஷைமூலம் கறபித்த	න 35

சேர்வதற்கான் பிளங்கன 1955 ம் ஆண்டு ஜெனவரி மாதம 1 ந திகதி அனறு 4 வருடம் 6 மாதம பூரணபபடஙாகளாயும், 5 வருடம 6 மாதததிற்கு மேறபடாதவாகளாயுமிருகக வேண்டும்.

பிட்கை.—1954 ம ஆண்டு (நொவெம்பர்) கார்த்திகை மாதம் 27 ந் திகதி சனிக்கிழமை நடத்தபபடும்.

பெறருர்களின பிளின எந்த விதத்திலும் ஆங்கிலத்தில் கறக அனுமதிக கப்படமாட்டாது. இவை தவிர்ந்த எனேய வகையில் உள்ள பெற்றூர், தம்பிளின்கள் கற்பதற்குச் சிங்களம், தமிழ், ஆங்கிலம் இவைகளில் ஒன்றினத் தெரிவுசெய்ய உரித்துடையர்

பரீடசை வாயமொழி முறையாகப, பிளனேகள அதிகம தேர்ந்த பாஷைமில நடத்தபபடும் இதன் சார்பாகப பெற்றூர், விருபபத்தை விண்ணபபப பத்திரங்களில் குறிபபிடலாம. பரீடசைக்குப புததக அறிவு வேண்டியதில்லே.

பாடசாலே அதிபா.

சிறீனல்னஸ் கல்லூரி, கொழும்பு 5, 1954 ம ஞி (செபரெம்பர்) புரட்டாதிமீ 15 ந் உ

ரெண்டர் விளம்பரம்

விவசாயப் படை

" விறகு விநியோகம் செய்ய" என்று அடையாளமிட்ட, சீல்பண்ணின் செண்டர்கள், 1954 ம் ஆண்டு (ஒக்ற்ரேபா) ஐப்பசி மாதம் 12 ந் திக்தி செவ்வாய்க்கிழமை பகல் 12 மணிவரை, கொமிஷனர் விவசாய்ப்படை தபால் பெட்டி இல் 529, கொழும்பு 2, ஏற்றுக்கொள்ளப்படும்.

இவனிறகுக கடடை ஒன று 3 அடி நீளமாயும், 2 அடி சுறறளவுளை தாயுமிருத்தல் வேண்டும் 1954 ம் ஆண்டு (தகற்றோர்) ஐப்பகி மாதம் தொடக்கி 1955 ம் ஆண்டு (செப்பெமர்) புரட்டாதி மாதம் வரையும் பேலகாம்பு, இல். 120, அல்டைன் பிளேஸ், கொழும்பு, விறகு, விநி யோகம் செய்தல் வேண்டும்

- விறகு ஓடர் கொடுத்த மூன்று தினங்களுக்குள் காம்பு இருக்கும் இடத்தில் கொடுபடல் வேண்டும்.
- 3. ரெண்டா பாரம் கொடுக்கப்படமாட்டாது. ஆண் விண்ணப்பிகள் விலேயின் வித்தத்தைத் தெரிவிக்கலாம். சகல விண்ணப்பங்களும், என்னுடைய பெயருக்கு அனுப்பாமல், கொமிஷ்னா விவசாயப் படை என்ற விலாசத்தை எழுதி றிஜிஸ்றா செய்து அனுப்ப வேண்டும் தேர்ந்தெடுக்கப்பட்ட விண்ணப்பக்காரா 50 ரூபாய் கொடுத்து ஓா உடன்படிக்கை செய்வதல்லாம்லும், விநியோக்க்கும்பொழுத் உபயோகிக்கும் வாகணங்களேயும் தாமே பார்த்துக்கொள்ளல் வேண்டும்.
- 4. மேறகொண்டு இனனமும் விபரங்கள தேவையாக இருந்தால் இக்காரியத்தில் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

ரீ. என. முனசிங்ஹ, கொமிஷ்னர், விவசாயபபடை.

விவசாயபபடை காரியாலயம், இல. 120, அஸ்டைன் பினேஸ், கொழுமபு 2, 1954 ம ௵ (செபரெம்பா) புரடடாதியீ^ர 22 ந உ.

உள்நாட்டுக் கைத்தொழிற் பொருள்கள்

உள்தாட்டிற செய்யப்படும் பின்வரும் பொருள்கின் உதவககூடிய நீலேயிலிருக்கும் கைத்தொழிலானா, தங்கள் பெயர், விலாசம் தாங்கள் உதவக்கூடிய பொருள்களின் பெயர் ஆகியவற்றை அரசாங்க ஒப்பந்தக் கேள்விக்காரரின் பட்டியலிற சேர்த்துக்கொள்வதற்காக, கொழும்பு பண்டசாலே அத்தியட்சருக்கு (ஸ்டோர்ஸ் சுப்பெரிந்தென்டனற்) அனுப்பி வைக்கும்படி கேட்கப்படுகின்றனர். இதற்குமுன்னா விண்ணப்பம்செய்த வியாபாரத் தாபனங்கள் மறுபடி விண்ணப்பிக்கத் தேவையில்லே.

உளநாட்டுக் கைததொழிற் பொருள்கள

கந்தோர் மணிகளை. கை ஒறறிகளை (Hand Blotters). ஒறறு மெததைகளை (Blotting Pads). புததகங் கட்டுவதறகான படஙகுத்துணி—29 அம் கோட சடடைகளுிய பித்தவோ பொதுதானகள். வாளிகளும் மற்றும் கம்பிகளும் (Galvanised iron). துளேக்கும் ஆணிகள் (புத்தகக் கட்டு வேவேக்குரியது). துடைப்பங்கள்.

துறிதைகளு (Brushes). பித்தனே மணிகள்.

மெழுகுதிரி.

கத்திகள்,

பருத்திச் சீவே.

கயிற்றுப் பாய்கள்.

கயிற்றுச் சரக்குகள்.

பத்திரங்கள வைத்துக் கட்டுவதற்காய கடுதாசிமட்டைய பட்டிகள்.

வெண் சோக்குக் கடடிகள்.

கண்ணனூர்ச சீல்.

பருத்திக் கமுப்விகள்

துமபுக் கமிறுகள.

மரத் திக்திப் பெட்டிகள்.

துடை துண்டுகள் (கோடிடப்பட்டனவும் வேலேப்பாடில்லாதனவும்).

சுருங்கே விரியும் கமிறுகள் (Elastic Bands).

அழி இறபபர்கள்.

கொழுக்கிகள், தாழ்ப்பாழகள், கதவுப பூட்டுகள் முதலிய பொருத்திகள்.

பசை (Glue).

பிசின குச்சுகள் (Gum Brushes)

கோடிடப்பட்ட கல்றறி (Galatee) சிவே.

சலவை செய்யாத காரிக்கன சீலே---43 அங

சலவை செயயாத காரிக்கன சூல-72 அங்.

சலவை செய்யாத மெல்லிய டறில் சீலே—30 அங்.

கோடுகளிடப்பட்ட சலவை செய்யப்படாத வைத்தியசாலேச் சீலேகள்

கோடுகளிடப்பட்ட சலவை செய்யப்படாத வைத்தியசாலேச் சிவப்புச சீல்கள், மாத்தாலாய மைக் கூடுகள்.

பிததனோப படடைகள் (Buckles) சேர்ந்த அரையிற்கட்டும் தோல் படடைகள்

சாதாரண பாய்கள.

மாத்தாலாய பேணேதாங்களை.

கோடுபோட உதவும் கந்தோர அடிமட்டங்கள் (Rulers)

சவுக்காரம---குளிப்பதற்கும், கழுவுவதற்கும்.

மையுதவும் மெத்தைகள் (Inking Pads).

தோണിൽ அணியும் பதவிபபடடைகள (Shoulder Titles).

நாட்டுக் கொழுப்பு (Country Tallow).

தூற்கமிறு.

சலவை செயயப்பட்ட துவாய்கள்—முகம் துடைப்பதற்கு.

சலவை செயயப்பட்ட தருக்கித் துவாய்கள் (Turkish Towels)

முத்திரை மெழுகு (Sealing Wax).

கடுதாசிப பாரங்கள—முதிரை மர[்]ததாலும ாயததாலும செய்ய்ப படவை.

உருக்கிறை செயயப்பட்ட தள்ளுவண்டிகள்—சில்லும் அசசும் சேர்ந்தவை.

> சே. ஆா. வீரசிங்ஹா, பண்டசால் பெதில் அதிதியடசா.

அரசாங்க பண்டசாஃ, கொழும்பு,

1954 ம 🚳 (ஒக்றோர்) ஐப்பசியீ 1 ந டை.